

Définissez le futur de votre commune ! Des consultations villageoises pour l'Opération de Développement Rural

La Commune d'Ittre, en partenariat avec la Fondation Rurale de Wallonie, organise des rencontres citoyennes dans le cadre de l'Opération de Développement Rural.

Une opération de développement rural, c'est tout d'abord une réflexion sur l'ensemble des aspects qui font la vie d'une commune rurale: agriculture, économie, emploi, aménagement du territoire, urbanisme, environnement, mobilité, action culturelle... C'est ensuite des projets qui combinent souvent plusieurs de ces éléments.

Une Opération de Développement Rural consiste en un ensemble coordonné d'actions de développement, d'aménagement et de réaménagement entreprises ou

conduites en milieu rural par une commune, dans le but de sa revitalisation et de sa restauration, dans le respect de ses caractères propres et de manière à améliorer les conditions de vie de ses habitants au point de vue économique, social et culturel.

Dans un premier temps, des réunions de village permettent à chaque citoyen qui le désire de donner son avis sur le futur de sa commune. Dans un second temps, une Commission locale (elle aussi composée, entre autres, de citoyens) permettra de réaliser, avec d'autres, l'état de la situation de la commune, de définir des objectifs de développement et les projets à mettre en œuvre. Ces projets seront ensuite débattus au Conseil Communal.

Venez donner votre avis lors d'une des 5 rencontres :

Haut-Ittre : Mardi 14 octobre à 19h30 (Salle communale de Haut-Ittre - Rue Les Hauts du Ry Ternel)

Virginal : Jeudi 16 octobre à 19h30 (Salle polyvalente de Virginal - Quartier du Tram)

Ittre : Mardi 21 octobre à 19h30 (Salle Planchette - Rue Planchette)

Fauquez : Jeudi 23 octobre à 19h30 (Ancienne école Saint Michel)

Séance spéciale destinée aux associations : se déroulera à une date ultérieure



Ludovic Devriendt

Dossier inondations : les témoignages

Ittre a été secoué par les inondations. Un événement qui marquera à jamais la vie et l'histoire du village. Dans les jours qui ont suivi, les médias du pays ont relayé avec force les images de notre village, sinistré. Le Petit Tram a choisi de laisser la parole aux sinistrés et aux acteurs qui ont vécu la catastrophe. Loin d'être exhaustif (nous ne pouvions interroger les quelques 100 familles (près de 400 personnes !) qui ont été touchées, nous voulions laisser s'exprimer les 'inondés' d'Ittre, Haut-Ittre et Fauquez. Dans les prochains mois, le Centre culturel d'Ittre reviendra sur les événements, avec des débats, des informations, des explications... Les pages du Petit Tram restent ouvertes à ceux qui auront encore envie de s'exprimer. Ce journal est le vôtre et nos colonnes vous sont ouvertes.

Dossier en pages 3, 4 et 5

Alexandre Mommens, Clos des lapins

Alexandre Mommens vit au Clos des Lapins à Ittre. Lors des inondations, c'est tout le rez-de-chaussée de sa maison qui a été touché. La véranda a été emportée. Le soir de la catastrophe, il rentrait du boulot. " Le pire, ça a été l'attente. J'étais coincé dans les embouteillages, j'ai mis plus de deux heures pour rentrer. Je savais ce qu'il se passait, mais je ne pouvais rien faire. En arrivant, et en constatant les dégâts, ça a été le choc. " Ses enfants ont été sous le choc pendant quelques semaines encore après les inondations. Et même si maintenant ça va mieux pour eux, Alexandre a eu mal de voir ce sentiment d'insécurité chez ses enfants. Plus d'un mois après, le calvaire n'est pas fini. " Nous sommes relogés par notre assureur, mais nous ne savons pas jusque quand. Peut-être que d'ici quelques jours ou quelques semaines, nous aurons à nouveau besoin de la solidarité de nos proches pour pouvoir nous en sortir. Les travaux dans la maison ne sont pas encore à leur terme. " Au rez-de-chaussée, nous avons toutes nos photos. 8 années de notre vie qui se sont retrouvées

trempées et irrécupérables. Quelques fragments ont pu être récupérés à l'étage, mais c'est peu en comparaison de la perte. " Et justement, la solidarité, comme pour de nombreux sinistrés, a touché Alexandre. " Les proches nous ont directement contactés, des inconnus sont venus nous aider. Les gens prenaient congé pour pouvoir venir, et ceux qui ne savaient pas se déplacer nous encourageaient par leurs messages. Cet élan nous a tous touchés. Avant, j'aurais été incapable de savoir comment réagir à un tel événement. Maintenant, grâce à vous tous, je sais comment je peux faire. " Alexandre et sa famille tiennent à remercier tous les élan solidaires qui les touchent encore, les services communaux pour leur intervention rapide. " Mais aujourd'hui, malgré tout, ce que nous avons besoin, c'est de savoir pourquoi ça s'est passé, et comment on peut faire en sorte que ça n'arrive plus. C'est important pour nous, que tout ça ne soit pas arrivé en vain. "

Julie Duthy

Le Quatuor Ebène Le mardi 16 septembre au Palais de Plume à Ittre



Entrée : Tarif plein : 20 €
Tarif Senior : 16 €
Tarif réduit : 10 €
Art 27 : 1,25 €
Moins de 12 ans gratuit
repas-concert : 50 €
(sur réservation uniquement)

Infos + réservations

Centre Culturel d'Ittre
067/64.73.23
info@ittreculture.be
Une organisation du festival de Wallonie Brabant Wallon en partenariat avec le Centre Culturel d'Ittre.

Fête de la Saint Remy C'est du Belge...

Les 27 et 28 septembre 2014, la Place Saint Remy sera le théâtre d'une multitude d'animations. Cette fête villageoise et familiale veut valoriser les associations, proposer un maximum d'activités pour les enfants et créer une ambiance de rencontre et de détente. Près de 40 associations, et de multiples brocanteurs et artisans feront vivre l'ancien centre géographique de la Belgique au rythme d'expositions, informations, spectacles de rue, animations et jeux pour enfants, de concerts, de dégustations, de repas et tavernes.

C'est du Belge...

Le noir, le jaune et le rouge... trois couleurs qui seront à l'honneur pour cette Saint Remy 2014. La Belgique et sa culture, la Belgique et sa diversité, la Belgique et ses personnages célèbres, la Belgique et ses produits du terroir, la Belgique et ses talents, la Belgique et la Belgitude... C'est tout cela, et bien plus, qui sera décliné lors de la fête. Chaque association, en fonction de ses spécifici-

tés, illustrera un aspect de notre beau pays : Brel, Magritte, les Diabes Rouges, la frite, Stromae, la bière...

Un espace de jeux...

La Saint Remy est une fête familiale. Cette année, une nouveauté devrait ravir les petits et les plus grands : un espace de jeu dédié aux familles, avec un parcours d'acrobranche mobile, des trampolines, un bac à sable et un kicker géant. Mais aussi des jeux en bois

et une pêche aux canards animés par les Patros d'Ittre et de Virginal.

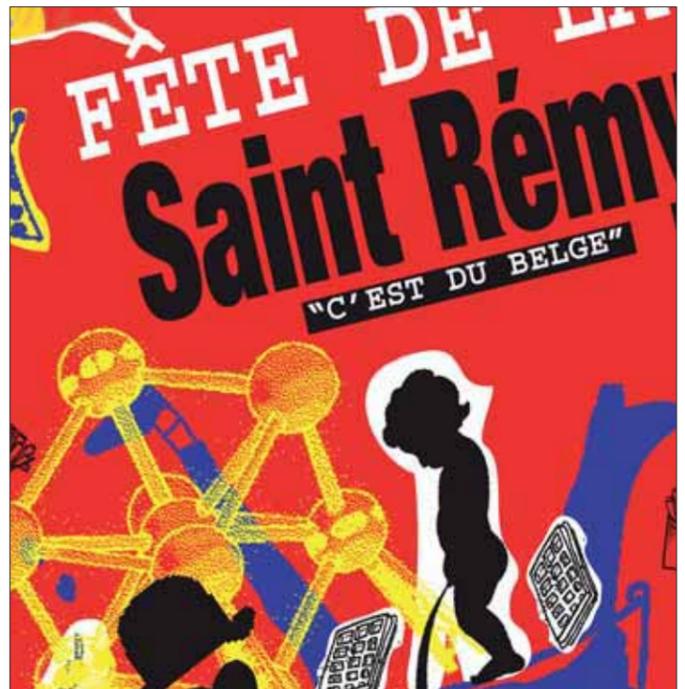
Une pensée pour les inondés...

Ittre a vécu la pire catastrophe naturelle de son histoire le 29 juillet dernier. Les terribles inondations ont marqué à jamais l'histoire du village.

La Saint Remy aura une pensée pour les sinistrés. Certaines associations consacreront une partie ou la totalité de leurs bénéfices aux victimes des inondations.

Pour réserver votre emplacement de brocante, contactez le Centre Culturel d'Ittre : 064/64 73 23

Programme complet en pages 8 & 9



Infos + réservations

Centre Culturel d'Ittre, CLI
067/64 73 23
info@ittreculture.be
www.ittreculture.be

CLAES SPRL MATÉRIAUX

Entreprise familiale et service de qualité



vous propose
Tous **MATÉRIAUX**
de **CONSTRUCTION**
et **CARRELAGES**

Grand choix de carrelages et terrasses

Rue Bierny, 3 – 1460 Virginal

TÉL./Fax : 067/64 80 96

En semaine de 7h30 à 18h – Samedi de 7h30 à 12h

ECURIE EMILIE BONNET

L'Ecurie «EMILIE JUMP» est située à ITTRE Huleu

Cavalière de jumping, Emilie propose un hébergement de qualité pour votre cheval : Manège, piste, grands box, douche d'eau chaude, solarium, paddocks sable et herbe, parking à van. Transport, cours, travail du cheval sur demande.

Ecurie "Emilie Jump"
0470/11 71 94 - www.ecurie-ebonnet.be

46 Ets Deprez ^{ed}
1968-2014 Rue du Croiseau 145
1460 Ittre 067/64 60 58

Depuis 46 années à votre service

GARAGE

MÉCANIQUE TOUTES MARQUES
STATION SERVICE
BONBONNES GAZ - CIGARETTES

ARMURERIE

AIR SOFT
ARMES À AIR COMPRIMÉ

PIERRE STRYCKMAN
Jardins - Espaces verts - Piscines

Etude
Réalisation
Entretien

Rue Planchette 32 - 1460 ITTRE • 0475 28 50 42
www.jardins-p-stryckman.be • info@jardins-p-stryckman.be

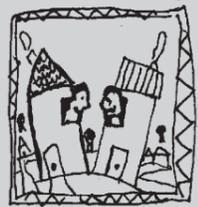
PISCINES DUGAIN
piscines d'excellence

STRUCTURE AUTORAIDISSANTE **garantie 20 ANS** 100% BÉTON PLEIN

1460 Ittre - 0475/28 50 42
info@jardins-p-stryckman.be

MENUISERIE GENERALE
JEAN-PIERRE & BASTIEN
BRANCHE
PVC • BOIS • ALU

067 • 21 59 52 | 0499 • 611 128 | 0473 • 865 193



Dossier inondations



Le bourgmestre d'Ittre témoigne



Crédit photo : Youtube

Ferdinand Jolly était aux premières loges, dans son bureau de l'administration communale, lorsque les 3 orages successifs se sont abattus sur Ittre : « Quand j'ai vu que les corniches débordaient, je me suis rendu au terrain de football, où les ouvriers communaux bloquaient déjà la circulation. L'eau du ry-Ternel montait très vite et il fallait agir. J'ai appelé la Gouverneure de la Province pour déclencher le plan de crise provincial. Les policiers, la protection civile et les pompiers de Tubize, Braine-l'Alleud et Wavre sont venus en renfort. C'était le chaos, les voitures étaient emportées par le courant et on ne savait pas s'aventurer pour venir en aide aux gens. Mon premier souci était qu'il n'y ait pas de victimes. Heureusement, cela n'a pas été le cas. La priorité était de venir en aide aux sinistrés.

Les bateaux des pompiers ont permis d'aller secourir les gens coincés dans leur habitation. Il ne fallait oublier personne et leur indiquer le centre d'accueil qui se trouvait à la salle planchette, où ils pouvaient trouver un repas et de la soupe, des lits, des couvertures et une aide psychologique. Il y avait 1,50m dans la rue Planchette, et au clos des lapins, et près de 4 à 5 m sur la rue de Virginal près du canal.

L'administration communale était

inaccessible, le centre de crise a donc été aménagé dans le bâtiment de la zone de police de Tubize avec le Bourgmestre de Tubize, puisque Oisquercq avait aussi été touché. On suivait de près la météo, pour voir s'il n'y avait pas un risque de nouvelles précipitations. Heureusement, le bypass qui avait été placé a permis une décrue rapide.

Vers 2h, quand l'eau a baissé, nous avons été voir sur place. Les dégâts étaient importants. Dans les heures qui ont suivi, chaque

maison a été visitée pour évaluer son état, écouter les habitants, les informer et les guider dans les démarches (assurances, etc.). » Et lorsque l'on évoque les causes des inondations, le bourgmestre ittrois explique : « On a eu des pluies exceptionnelles, de l'ordre de 80 litres/m² en 30 minutes, qui se sont concentrées sur un seul bassin versant. Aucune prairie ne pouvait absorber une telle quantité d'eau. Cela a donc ruisselé et débordé de partout. Le Ry-Ternel, le ry de Baudémont et le ry de Fauquez ont été saturés. Si on ajoute à cela les eaux provenant d'une section de 3 km de l'autoroute et qui aboutissent dans le ry-ternel et le ry Gorez (un affluent du ry-ternel), cela faisait trop. Il n'y a pas eu de vague, mais l'eau est montée très vite. Le bassin d'orage de Haut-Ittre a tenu, mais l'eau a débordé d'une soixantaine de centimètres. »

Et pour les solutions, Ferdinand Jolly se montre déterminé à prendre des mesures concrètes :

«Le ry-Ternel est géré par la Province, les ry de Fauquez et de Baudémont par la commune et l'autoroute par la Région wallonne. On doit rassembler les acteurs autour de la table et prendre des mesures concrètes. Un bureau d'études a étudié la question et une solution serait de créer des Zones d'Immersion Temporaire (ZIT), qui permettraient d'inonder certains terrains en cas de fortes pluies. Il faudrait y construire des digues pour retenir l'eau. Nous devons essayer d'obtenir l'accord des propriétaires de ces terrains. Mais il faut aussi définir les investissements les plus rentables. On met la pression pour que cela soit rapidement mis en œuvre. » Mais d'autres solutions existent pour éviter les inondations : lors de la construction d'une nouvelle habitation, une citerne d'eau de pluie est exigée « mais nous pourrions privilégier une citerne d'une plus grande capacité, qui stockerait l'eau de pluie en cas de forte averse. Les aménagements de parkings également doivent être perméables et laisser percoler l'eau dans le sol. » explique le bourgmestre d'Ittre. « Au niveau de l'agriculture, il faut éviter l'agrandissement des parcelles, et privilégier les cultures qui fixent l'eau. » Ferdinand Jolly conclut en évoquant la solidarité entre les habitants : « La solidarité a été importante. Les jours suivants les inondations, le village était une vraie fourmilière : voisins, communes voisines, services provinciaux et communaux, pompiers, police, protection civile... Des voisins qui se parlaient peu se sont rencontrés. On sentait battre le cœur du village. Mais ce n'est pas fini, car cela laissera des traces durant de nombreuses années et certains auront encore besoin de réconfort».



Ludovic Devriendt

Les 17 rues touchées par les inondations à Ittre: rue Basse, rue Planchette, rue Neuve, rue de Virginal, rue du Centenaire, rue des Dignes, rue de la Montagne, rue Basse Hollande, rue de Schoot, rue du Bilot. A Haut-Ittre : rue de l'Eglise, rue Warchay, rue Grange à la Dîme, rue Pezin, rue aux cailloux, rue les Fonds. A Fauquez : rue sainte Lutgarde. A Virginal, aucune habitation n'a été touchée car les précipitations se sont concentrées sur l'est du canal.



Les ponts à reconstruire

Le pont de la rue aux Cailloux, détruit par les inondations, sera remplacé par un pont provisoire mis en place par l'armée belge. D'autres ponts ont été touchés dans le village : le pont de la rue de Schoot, le pont du Maustichy (qui sera remplacé par une passerelle piétonne), le pont de la rue de Baudémont (près du Chemin d'Eve), un pont privé sur la rue de Virginal et le pont de la rue de Virginal (qui doit être reconstruit et qui entraîne la fermeture de plusieurs mois de la route Ittre - Virginal).

Les inondations d'Ittre, déclarées calamité naturelle

Le Gouvernement wallon a reconnu les inondations comme calamité, ce qui permettra à la Commune et aux sinistrés de bénéficier d'une intervention du Fonds des Calamités. Pour les particuliers, cela signifie que le Fonds interviendra au-delà de l'intervention des assurances : p.e. une voiture garée sur un parking public qui a été emportée et qui ne dispose pas d'une assurance omnium pourra faire appel au fonds des calamités.

Un conseil communal consacré aux inondations

Le 9 septembre dernier, un conseil communal était entièrement consacré aux inondations. Retrouvez le compte-rendu complet de ce conseil dans le Petit Tram du mois d'octobre.



Ludovic Devriendt

Les services sociaux sur le terrain

Dès les premières heures, les services du CPAS d'Ittre étaient sur le terrain pour subvenir aux besoins des sinistrés. Françoise Peeterbroeck, qui en est la Présidente, nous explique : « Les gens n'avaient plus rien pour cuisiner. Avec la Croix Rouge, nous avons donc ouvert un centre d'accueil dans la salle planchette, pour leur proposer des sandwiches, de la soupe, du café... pour les sinistrés, mais aussi pour les bénévoles et les services de secours. Certains jours, nous avons préparé jusque 1400 sandwiches. Nous leur avons aussi proposé des repas chauds. Aujourd'hui encore, certains profitent du service repas du CPAS. »

Autre problème à gérer pour les services sociaux : le relogement. « Certains ont été relogés dans des logements publics. Nous avons des logements à la rue de Fauquez et rue du Rouge Bouton : 2 logements tremplin, mais aussi 4 logements appartenant aux habitations sociales du Roman Païs et un autre à la régie foncière. La gestion de ces 5 derniers logements devait revenir au CPAS, mais n'était pas encore finalisée. Vu l'urgence de la situation, nous avons pu obtenir les logements en atten-

dant que la partie administrative soit bouclée. 3 autres familles ont été relogées en dehors d'Ittre dans des logements sociaux. Des propriétaires privés ont également mis des logements à disposition. Au total, le CPAS a dû s'occuper du logement d'une vingtaine de familles. Mais d'autres ont pu être relogés par leur compagnie d'assurance, ou chez des amis ou de la famille. Nous avons reçu de l'aide des services sociaux de Rebecq, Braine-le-Château et Braine-l'Alleud ».

Beaucoup de propositions de dons sont également arrivées : «Nous avons centralisé toutes les propositions de dons, venant de près de 500 personnes. Nous mettons ensuite en relation les offres avec les demandes des sinistrés. Pour l'instant, nous avons reçu peu de demandes, mais les sinistrés ne sont pas encore tous retournés dans leur maison, ou doivent attendre que l'humidité s'évacue, ou doivent d'abord réaliser des travaux avant de pouvoir emménager, ou attendre un feu vert de leur assureur. Ce n'est que dans les mois qui viennent que les demandes risquent encore d'arriver. 2 garages et le préau devant la salle planchette stockent un peu de matériel, et les sinistrés peuvent venir les mercredis après-midi et samedi fin de matinée pour y trouver des vêtements, meuble, électroménager... » Quatrième volet, l'aide psycholo-

gique, fournie par la Police et la Croix-Rouge, présente dès les premiers instants de la catastrophe : « Au début, j'ai fait le tour des maisons pour présenter les services de l'aide psychologique, qui ont ciblé certaines familles qui avaient besoin d'un suivi. Les assistantes sociales du CPAS sont également descendues sur le terrain pour guider les habitants dans les démarches. Tous les services du CPAS ont été impliqués, dès les premières heures ». Pour conclure, la Présidente du CPAS d'Ittre évoque les moments difficiles : « Ce furent les 15 jours les plus durs de ma carrière politique. C'était tellement intense et tellement fort émotionnellement de voir des gens désespérés. Il y a eu des moments difficiles, mais de voir parfois un sourire sur le visage d'un sinistré, cela faisait du bien. »



Ludovic Devriendt



Dossier inondations

Henri Herman, rue de l'Eglise à Haut-Ittre



Depuis 80 ans qu'il est né à Haut-Ittre, Henri Herman n'avait jamais vu une inondation comme celle-là dans la ferme familiale (25 cm dans la maison et 1,10m dans la cour), située en bordure du Ry-Ternel, juste après le bassin d'orage : « Après le premier orage, il n'y avait rien, mais l'eau a commencé à monter avec le 2^{ème} orage, et s'est monté très très vite. La rivière et le bassin d'orage ont débordé. La vitesse de l'eau et de la boue étaient impressionnantes. Les frigos de la laiterie ont été arrachés par la force de l'eau. On était impuissant, on voyait entrer l'eau par toutes les portes. Il y avait des rivières d'eau qui descendaient du haut du village. En 30 minutes, nous avons été foudroyés. Si on ne l'avait pas vu, on ne l'aurait pas cru ! » Rapidement, les habitants de Haut-Ittre se mobilisent pour venir en aide à la famille Herman : « On a eu beaucoup de solidarité et de bénévolat des gens du village. Des gens qu'on ne connaissait pas sont venus nous aider. On voudrait les remercier, ainsi que notre

famille d'Ophain et nos enfants qui nous ont épaulés. Des personnes du CPAS, de la commune, de la Province et de la Région wallonne sont venues, parfois en se jetant la balle » Puis est venu le temps des bilans avec les assurances : « L'assurance a été correcte. Une société de nettoyage est venue pour tout désinfecter et ils ont fait du beau travail. On a essayé de récupérer ce qui est récupérable ». Mais les dégâts de l'inondation ne sont pas que matériels pour Henri et ses proches : « Cela nous a marqué, et on espère ne jamais le revoir. Notre fille Geneviève en rêve encore, chaque fois qu'il y a de l'orage... »



Ludovic Devriendt



Merci Carina et Francis

Carina et Francis sont ittrois depuis une bonne dizaine d'années. Habitants dans les hauteurs, ils n'ont pas subi de dégâts mais ils ont été fortement affectés par ce qui est arrivé aux habitants sinistrés. Ne sachant pas quoi faire pour apporter leur aide, ils ont décidé, via le CPAS, d'inviter nos 4 enfants à passer une journée à Pairi-Daiza. Après un échange téléphonique, nous nous donnons rendez-vous dans leur superbe maison le 09 août. De suite, le courant passe très bien et c'est avec de bonnes crêpes que

nous sommes accueillis. La date de la visite au zoo est fixée au 23 août. Le rendez-vous est pris. Les gosses sont impatients. Ils passeront une superbe journée, qui se terminera au Mac Donald. Par cet article, nous voulons remercier chaleureusement Carina et Francis pour leur gentillesse et leur générosité. Cela montre qu'il existe encore sur cette terre des personnes avec un cœur gros comme ça. On n'oubliera jamais...

Laetitia et Jean-Pierre Thunus (rue de Virginal)

Zut j'ai perdu la cervelle dans l'inondation

Faut vite que je la retrouve, 1 petit coup de fil... Ah non, plus de téléphone. Super on me prête un GSM. Le centre de crise me dit d'envoyer un mail avec description de l'objet perdu ou mieux une photo, plus d'ordinateur, plus d'appareil photo. Heureusement il y a toujours le bon vieux courrier postal. Un crayon je trouve, 1 bout de papier, 1 timbre quelle richesse ! Seulement il manque l'enveloppe. Pas le temps d'aller en chercher avant les visites de Belgacom, Ores, pompiers, curage d'égoûts,

dépanneur, analyse de sol, province, RTL, bourgmestre, architecte, chef de démolition, ingénieur, croix rouge, service travaux, entreprise de nettoyage, région wallonne, le ministre, l'expert, le contre expert, le contre contre expert, si ces derniers me disent être sous assurés, à la proportionnelle que vais-je récupérer de cet objet somme toute indispensable. Sinistré n°22 Rue de Virginal 1460 Ittre **Frédéric de Brabant Riverain et antiquaire Val d'Ittre, rue de Virginal.**



Pour une bonne suite à leur commande en cours les clients du «Val d'Ittre» sont invités à me joindre au 0470/86.32.02, vu la perte de mes documents.

Le Rotary de Braine-le-Château et Ittre aide les sinistrés

Le 29 juillet dernier, les caprices de la météo ont provoqué des inondations d'une ampleur et d'une rapidité exceptionnelles. De mémoire d'Ittrois, voire de Belges, une telle catastrophe ne s'était jamais produite chez nous. De Haut-Ittre à Fauquez, dans le centre, les quartiers, les hameaux, le nombre de personnes sinistrées et les dégâts sont importants. Heureusement, très vite, la solidarité s'est développée et ceci sous de multiples formes.

Le Rotary International apporte très souvent son aide lorsque des catastrophes touchent notre planète. Comme cette fois, l'actualité se passait chez nous et pas à l'autre bout du monde, le Rotary de Braine-le-Château et Ittre a d'emblée tenu à venir en aide aux sinistrés de la façon la plus équitable possible. D'autres clubs rotariens de la région et du pays se sont d'ailleurs associés à nous tant ils ont été touchés par le malheur qui frappait nos concitoyens. A ce jour, nous avons mis en œuvre deux premières actions concrètes. Elles placent les enfants au cœur du soutien rotarien.

La première opération et la plus importante dans son envergure s'appelle "Back to School", retour à l'école. Cette intervention a été réalisée en collaboration avec la Croix-Rouge et le CPAS d'Ittre. Pas moins de 104 enfants sinistrés identifiés et informés par le personnel du CPAS ont reçu des cartes-cadeaux leur permettant d'acquérir le matériel scolaire adapté à leurs besoins. Beaucoup de parents avaient en effet expliqué à la Croix-Rouge avoir perdu les effets scolaires de leurs enfants et en manquer pour la reprise des classes. Lors d'un petit goûter



convivial organisé le 23 août dernier, chaque famille a donc reçu par enfant un bon d'achat d'une valeur variant de 50€ pour les petits de moins de 6 ans à 130€ pour les ados de plus de 12 ans. Le club est heureux d'avoir pu financer cette opération qualifiée de magnifique par des parents. Le second axe d'assistance aux enfants était destiné à l'école libre d'Ittre, qui a également été durement touchée par les inondations. Beaucoup de matériel, de dictionnaires, de livres... durement acquis grâce aux fêtes d'école et autres dons y étaient définitivement perdus. Ici également le Rotary a décidé de payer la reconstitution de ces petits trésors dont les dépenses sont trop peu couvertes par les assurances. Pour financer cette opération, notre club s'est servi des profits de la fête de la fraise, une des nos manifestations annuelles au cours de laquelle nous récoltons des fonds. Le soutien octroyé par les autres clubs de la région et du pays

devrait encore permettre d'autres actions ponctuelles principalement appuyées sur des structures existantes.

Vous pouvez retrouver la vie de notre club sur Facebook (www.facebook.com/RotaryBLC) ou sur Twitter (@RotaryBLC).

Nous avons vécu des heures de...

Pure panique
Stress
Froid
Désolation
Découragement
Nettoyage, et c'est pas fini
Insomnie
Attente de devis et de rendez-vous avec les experts

Des heures...
Sans plus de repères
Sans plus d'équilibre, comme à la dérive
A tenter de recréer le mieux possible une organisation (entre autre pour la rentrée des enfants)
A discuter sans fin du même sujet
A s'inquiéter pour notre chat Hercule
A revivre tout ce qui s'est passé

Pour finalement, se demander si cela va se reproduire...

Marie-Laurence Adyns-Gardin (Clos des lapins)

Le Petit Tram
www.ittreculture.be

Date de parution le 11/09/2014

Mensuel du Centre de Loisirs et d'Information - A.S.B.L.
36, rue de la Montagne à 1460 Ittre
Tél : 067/64 73 23 - Fax: 067/64 85 52
e-mail : info@ittreculture.be
Abonnement 10 euros/an
compte 068-0533130-45
Bureau de dépôt : 1400 Nivelles
Editeur responsable : Luc Schoukens
Les articles munis du sigle CLJ sont écrits par l'équipe du CLJ
Vos articles doivent être renvoyés pour le 25 du mois qui précède la parution (25/09/2014) au plus tard de préférence par email (info@ittreculture.be) ou par courrier

Prochaine parution : 14/10/2014

Le Petit Tram c'est
Mensuel édité par le Centre de Loisirs et d'Information asbl, reconnu comme Centre Culturel d'Ittre, Rue de la Montagne 36 à 1460 Ittre 067/64 73 23. Distribué toutes-boîtes dans l'entité d'Ittre. Abonnement : 10 euros/an à verser au compte 068-0533130-45. Le Petit Tram, journal communautaire veut être un journal d'expression qui donne la parole à la vie associative et à l'ensemble des habitants de l'entité d'Ittre. Les articles sont publiés gratuitement. L'équipe d'animation du C.L.I. apporte des dossiers d'informations et réalise des reportages sur des événements socio-culturels, économiques et politiques qui ont une implication locale. C'est l'équipe d'animation aussi qui veille à respecter les règles de fonctionnement établies par l'assemblée générale du C.L.I. et à respecter l'esprit pluraliste du journal.

Le Comité de lecture accompagne, gère la page expression, il est composé de Fabrice Gardin, Claude Debrulle, Hélène de Schoutheete, Luc Schoukens et Doris Bertau. Conseil d'Administration du C.L.I. : Représentants de la Commune d'Ittre : Carine de Lichtervelde, Robin Cornelis, Mohamed Tikri, Claude Debrulle, Dubois Marc, Hélène de Schoutheete, Sophie Peeterbroeck Représentant de la Province : Steve Fontaine Représentant de la Communauté française : Nathalie Henriot Représentants de la vie associative et les habitants de l'entité d'Ittre : Claire Lemaître, Michèle Counson, Gus Goossens, Fabrice Gardin, Doris Bertau, Cherif Hamdif, Anne-Sophie Galland, Pierre Baudelet et Fiona Buidin.

Ont collaboré à ce journal : Secrétaire : Dominique Ost, Nathalie Lourtie, Marie Vanderlinden et Sophie Hanoteau Graphisme : Pascale Goffaux. Coordination : Ludovic Devriendt - Nathalie Lourtie Rédaction : Luc Schoukens, Ludovic Devriendt, Nathalie Lourtie, Julie Duthy Journalistes en herbe : Josiane Nguyen, Samantha Noach, Romain Detroy, Eloïse Goffart, Adeline Schmitz (stagiaire). Merci à toutes les associations et personnes qui nous ont transmis leurs articles. Photos : C.L.I. Impression : Imprimerie Deferrière Nivelles. Merci à nos correcteurs du mois : Claire Lemaître, Michel Tilman.

Petit Tram 429 - septembre 2014





Dossier inondations

Pietro Venti et Nadine Beutels, rue Sainte Lutgarde à Fauquez

Le quartier de Fauquez aussi a été touché par les inondations. Le ry de Fauquez a débordé et a envahi le quartier 'du Maroc', à la rue Sainte Lutgarde, composée de 20 habitations (9 sont situées sur le territoire d'Ittre et 11 sur Braine-le-Comte). Pietro et Nadine n'ont pas été fortement touchés par les inondations (une dizaine de centimètres dans le salon quand même !), mais leurs voisins et leur fille ont reçu 35 cm d'eau dans les habitations.

« L'eau est rentrée par les jardins, et on a été inondé en 15 minutes. Les eaux sont remontées par les égouts. On a été prévenir les voisins, mais il était trop tard. Heureusement que le canal était là, il a tout absorbé. Sans lui, l'eau serait montée beaucoup plus haut.»

Pietro, très attentif au bien-être de son quartier émet quelques suggestions pour les aménagements futurs : « Il faut veiller à ce que les caniveaux soient bien nettoyés. On a aussi essayé de soulever les taques, mais elles étaient en béton et on a mis du temps. Il faudrait des plaques en fonte, qu'on puisse facilement ouvrir. Enfin, si on pouvait prolonger le caniveau pour qu'il se déverse dans le canal, on éviterait la montée des eaux.»

Mais finalement, c'est la solidarité qui a marqué Nadine et Pietro : «On a senti une grande solidarité, dans le quartier, mais aussi des gens venus d'ailleurs, les cadets de marine, la Croix-Rouge, les autorités communales ittroises... On a par contre été déçu des autorités brainoises, qui ne sont pas venues sur place. Pourtant, l'eau ne s'arrê-



te pas à la frontière de la province. Le vendredi après la catastrophe, on a organisé un barbecue dans le quartier. Quand c'est la fête des voisins, il en manque toujours l'un ou l'autre, mais cette fois-ci tout le quartier était là. Cela a resserré les liens. Et c'est le comité de quartier de Fauquez qui a pris en charge les frais.»



Ludovic Devriendt

Olivier Senterre, rue les Fonds à Haut-Ittre

Quand Olivier Senterre a acheté sa maison rue les Fonds à Haut-Ittre, en 2008, il savait que la zone était faiblement inondable et qu'il y avait donc des risques même s'ils étaient faibles.

Pour lui, ce qui a été vécu le 29 juillet était exceptionnel. Et imprévisible. Il fut donc très surpris par la rapidité de l'évènement. Heureusement, dans sa maison, les dégâts furent assez légers. Deux ou trois cm d'eau, assez rapidement évacués. C'est le jardin qui a tout pris. Et à ce niveau, malheureusement son assurance n'intervient pas.

Spontanément, il déclare que finalement il a été "heureux" d'avoir vécu ce sinistre à Ittre. Tout de suite il s'est senti soutenu. Des gens venus de partout, et que souvent il ne connaissait pas, sont arrivés pour l'aider lui et sa famille. Ferdinand Jolly est également passé pour voir s'ils ne manquaient de rien alors que, comparée au centre du village, leur situa-

tion n'était pas catastrophique.

"Nous avons aussi reçu des petits colis de biscuits et des paquets de chocolat et nous ne savons même pas de qui. C'est tout simple comme geste mais cela nous a beaucoup touché étant donné la situation".

En ce qui les concerne, l'eau a débordé de la prairie/vallon qui se trouve en face de chez eux, de l'autre côté de la N280 et est passée par-dessus la route pour descendre dans leur jardin.

Olivier se demande s'il ne faudrait pas dans le futur créer une petite digue d'une cinquantaine de mètres de long en bordure de route pour faire une Z.I.T (Zone d'Immersion Temporaire) d'1,5 mètre de haut. Cette Z.I.T pourrait retenir les eaux arrivées en trop grande quantité et trop rapidement avant de les laisser s'écouler progressivement vers la rivière ou s'infiltrer dans le sol.

D'ailleurs, d'une manière générale, Olivier se demande si une multiplication de petites Z.I.T dans les prai-

ries de la vallée du Ry Ternel ne pourrait pas être une solution pour éviter la répétition des inondations que nous avons connues ces dernières années.

Il estime que la zone du terrain de foot a bien fonctionné mais a été dépassée par la situation exceptionnelle que nous avons connue. La solution des Z.I.T viendrait compléter ce qui est déjà mis en place. D'autant plus qu'il pense que cela devrait pouvoir se faire dans une enveloppe budgétaire relativement restreinte.

Suite à ces événements, son intention est de participer autant que possible à la réflexion citoyenne initiée dans le cadre du PCDR mis en place par la commune parce qu'il pense qu'il y a certainement des choses à réfléchir à ce niveau. Concernant sa maison, la question de savoir s'il doit la garder ou s'en séparer est en suspens.



Nathalie Lourtie

Les commerçants ittrois se retroussent les manches !

Les inondations du 29 juillet ont provoqué un véritable désastre dans le village. Les dégâts matériels sont très importants. Des rez-de-chaussée entiers ont été dévastés, des pans de maisons détruits, 114 voitures ont été emportées par les flots. Heureusement pas de blessés ou de victimes humaines. Plusieurs maisons sont vidées de leurs habitants, temporairement ou définitivement. L'émotion est forte à la fois parmi les personnes sinistrées mais aussi parmi l'ensemble des habitants.

Les commerçants du centre d'Ittre, eux aussi, pansent leurs plaies. Certains ont été épargnés ou presque comme La Brioche d'or, la Librairie du Ry-Ternel, la banque BNP Paribas Fortis, le Délitrateur, l'Escale des Vins, Coiffure M ou Chocolaterie Champagne. D'autres travaillent d'arrache-pied pour réparer les dégâts et rouvrir au plus vite. La Brasserie des artistes a redémarré le vendredi 8/8. La Boucherie Pascal a fait de même le 26 août. Le Relais du

Marquis a relancé ses activités, en tout cas partiellement : restaurant et hôtel depuis le 1/9, piscine depuis le 8/9. Les salles de séminaires seront rouvertes progressivement en fonction des réparations. Optique Léonard signale qu'il est disponible sur rendez-vous (0479/33.08.43.) en attendant la remise en état de son magasin. L'Atelier du Ry-Ternel envisage une relance fin septembre après quelques travaux importants. Le Louis Delhaize de

Fettouma travaille à sa reconversion. Le salon de Coiffure Micheline a décidé de ne pas rouvrir. A un an de sa pension, les investissements à réaliser étaient trop importants. Frédéric De Brabander, du Val d'Ittre, tente de survivre. Il ne sait pas de quoi demain sera fait. De nombreux travaux doivent être réalisés et il espère rouvrir dans les prochains mois.

Nous continuerons à vous informer de leur évolution et ne pouvons que vous inciter à continuer à fréquenter les commerçants locaux qui constituent une part importante et indispensable de la dynamique de notre village.



Luc Schoukens

Mon village Ittre dévasté

Mon village surnommé fleuri
Sur deux heures a été meurtri
Car l'eau n'a pas pitié
Envers de nombreuses maisons ravagées.

Adieu, souvenirs et passions
Pour ceux qui avaient tout donné
Pour construire leur propre maison
Où maintenant ne règnent plus que d'illusions.

J'ai vu des personnes dévastées
Plus rien, sans parfois se loger
Heureusement, un esprit solidaire
A rendu, la vigueur de certains êtres.

Que deviendront nos petits commerces
Ou l'accueil et le sourire n'étaient pas en reste
Mais la précarité de nos voisins
A permis de nous réunir vers ce dantesque destin.

Mais à force du temps, nous allons tous nous relever
Que ce soient pour les plus nantis et fortunés
Car la solidarité de notre beau village
Restera à jamais notre plus bel adage.

Christine Schafrand

Coiffure Micheline

Suite aux inondations du 29 juillet dernier, j'ai décidé de ne pas reprendre mon activité de coiffeuse. Je remercie ma clientèle qui m'a fait confiance pendant 43 ans. Yvon et Micheline remercient

toutes les aides bénévoles qui nous ont été d'une aide précieuse et nous ont permis de tenir le coup moralement et physiquement lors de ces inondations catastrophiques.

Micheline (rue Planchette)

Une solidarité citoyenne et associative !

Des dizaines de personnes sont venues en aide aux « inondés », de manière spontanée et individuelle. C'était super et très reconfortant. D'autres initiatives associatives et citoyennes sont également à souligner et à faire connaître.

La Croix-Rouge a bien entendu été en première ligne pour organiser les secours au moment des inondations et les jours suivants. Ils se sont occupés de la gestion des dons matériels et de leur distribution auprès des inondés. Ils ont également servi les repas préparés par le CPAS.

La paroisse d'Ittre a lancé un vaste mouvement de versement de dons.

Le Rotary d'Ittre-Braine-le-Château a mis en place l'opération « Back too school » qui a permis à 104 enfants de bénéficier de cartes cadeaux pour des valeurs de 50 € (maternelles) à 130€ (secondaires). Ils ont également décidé d'aider l'école libre d'Ittre afin de pouvoir remplacer du matériel didactique, des livres, dictionnaires, etc....

Jean Leclercq a quant à lui organisé des collectes de jeux pour enfants et un vaste goûter de solidarité.

Catherine Blondiau a mis en place un atelier yoga pour les enfants

des familles « inondées ». L'Etable d'Hôtes a offert des entrées gratuites pour le spectacle de magie de Philippe Lelouchier du 29/8.

Lors du week-end de Virginal en Fête, la Confrérie du Cra Stofé a décidé de mettre les bénéfices de sa taverne au profit des « inondés ».

La JSI a organisé une concentration de motos le samedi 6 septembre avec BBQ et animation diverses.

L'administration communale a mis en place le week-end de solidarité qui s'est déroulé les 6 et 7 septembre avec un barbecue géant et des animations diverses le samedi soir et une marche ADEPS avec BBQ le dimanche 7/9.

Voilà en tout cas en ce qui concerne les informations dont nous disposons.

Encore un grand bravo et un immense merci à tous.



Luc Schoukens



Dossier inondations

Quelques réflexions concernant les inondations, glanées au fil des conversations avec les sinistrés :

- On peut se demander si notre système d'égouttage est bien pensé.
- Ne faut-il pas, avant tout, freiner la vitesse et l'écoulement de l'eau en soignant l'environnement en plantant haies et plantations diverses ?
- Comment éviter le bouchage du passage du Ry-Ternel en dessous du canal ?
- Il s'agira avant tout de freiner l'eau. N'est-elle pas accélérée par la système de canalisation, de mise à l'égout, plutôt que de laisser l'eau occuper son lit ?
- Le bassin de retenue du football a été bien conçu, mais les poutrelles côté buvette du foot n'étaient pas mises !
- Quelle est la capacité d'absorption du bassin d'orage de Haut-Ittre ?
- Où se situe la ligne de partage des eaux entre les différents Ry ?
- L'écoulement des eaux de l'autoroute est-elle bien étudiée, ne crée-t-elle pas un surplus trop important dans notre vallée ?
- Quid de la création du rond-point à la sortie de l'autoroute et la gestion des eaux d'écoulement ?
- A Haut-Ittre nous relevons une altitude de 136 m, le rond-point d'Ecueillé est à 60 m !
- Quelle surface de terre est concernée par nos ruisseaux ?
- Comment l'agriculture peut-elle s'adapter pour que les terres absorbent mieux l'eau ?
- Ne faudrait-il pas rouvrir le Ry Ternel et le faire couler à travers le village, comme dans le temps ?
- Quid des zones inondables, statut des endroits, autorisé à construire



Assurances et fonds des calamités, les éléments connus

Les inondations du 29 juillet ont connu leur lot de désolation. Beaucoup de dégâts matériels : des maisons abimées, du contenu détruit, des voitures emportées. Que s'est-il passé au niveau des assurances ? Nous avons interrogé l'administration communale et sa juriste, Carole Spaute, qui s'est occupée activement de ce dossier.

Disons que globalement les compagnies d'assurance ont réagi positivement et ont, dans la plupart des cas, apporté leur aide active à travers les clauses "d'assistance" en cas de sinistre. Mais il n'est pas possible de dresser un bilan complet ni de connaître chaque situation particulière. Il est vrai que chaque cas est particulier, les clauses des polices prévoient des choses différentes et les courtiers ou experts réagissent aussi de manière différente.

Précisons tout d'abord que, depuis 2007, toutes les assurances incendies des maisons (bâtiment), incluent d'office une couverture "garantie catastrophes naturelles". Selon les cas, la couverture prévoit un relogement qui peut aller de 3 jours à 3 mois. Au niveau de la couverture pour le "contenu", les situations sont aussi très différentes. Certaines polices prévoient un remplacement neuf, d'autres avec des % de vétusté.

En ce qui concerne les voitures, il faut distinguer l'assurance ordinaire et l'omnium. L'assurance ordinaire ne couvre pas les catastrophes naturelles. Le fait que la voiture se trouvait dans le garage peut, selon la garantie conclue, faire intervenir l'assurance liée à la maison et son contenu. Pour les voitures garées sur la voie publique, sans assurance omnium, le fond de calamités peut intervenir.

Et le Fonds de Calamités ?

Il y a quelques cas malheureux qui n'étaient pas, plus (défaut de paiement), sous ou mal assurés au niveau de leur maison ou du contenu. Pour eux, la situation est très difficile dans la mesure où le fond de calamités ne devrait pas intervenir puisqu'il n'intervient pas pour les biens "assurables". Reste que le fonds des calamités parle d'une analyse au cas par cas

et qu'il est toujours conseillé d'introduire un dossier.

Le fonds des calamités interviendra pour les biens non assurables, les voitures parkées sur la voie publique sans assurance omnium, les dégâts subis par les agriculteurs et par les pouvoirs publics. Pour les versements des interventions du Fonds, il faudra rester patient. Certaines interventions liées aux inondations de 2010 n'ont pas encore été versées.

Reste également à clarifier la "compétence" des pouvoirs publics. Les règlements en vigueur sont ceux du fédéral, avec cependant un transfert de la compétence vers la Région Wallonne au 1/7/2014, avec une réelle application à partir du 1/1/2015 ?

Se faire exclure par sa compagnie d'assurance ?

D'après le représentant d'Assuralia, la fédération des assurances, il n'y a pas ou peu de risque de devoir assister à des exclusions au moment de l'échéance de sa police. Cela ferait mauvais genre étant donné l'am-

pleur de la catastrophe et du nombre de ménages concernés. Les assurances ont aussi leur image de marque à défendre et la pression médiatique existe. Et le fait de devoir subir une surprime ? Actuellement la zone concernée est considérée comme "zone à risque faible". Pas d'effet dans l'im-médiat.

Il est toujours indiqué aussi de faire appel à une contre expertise si la compagnie d'assurance semble vouloir minimiser les dégâts.

Sachez en tout cas que le service juridique de la commune est à votre disposition pour des conseils et analyses. L'administration communale sera également à vos côtés pour remplir les dossiers envers le fond de calamités. Il semble en tout cas prudent, et ceci pour l'ensemble des habitants, de vérifier votre police d'assurance et d'analyser les différentes clauses afin d'éviter toute surprise ultérieure.



Luc Schoukens

Stéphane Schallier, rue Planchette à Ittre

«J'ai vécu une expérience traumatisante, une agression, et le plus infernal à présent c'est que l'agresseur pourrait revenir n'importe quand.

Mes besoins vont bien au-delà de mes besoins personnels. Il est évidemment difficile de voir sa maison se faire dévaster en 20 minutes, de perdre des souvenirs familiaux... Tout ce temps investi pour restaurer aménager ma maison au mieux pour ma petite famille. Pour moi le plus important est de retrouver la confiance solidement endommagée par toutes les causes de ce déluge.

Mes attentes, c'est une réelle réflexion sur tous les changements de ces dernières années, toutes ces petites choses qui ont engendré cette catastrophe, comme les petits étang d'avant, recouvert aujourd'hui de béton, le marais à coté de l'église, les travaux du rond-point de Ittre, l'évacuation de l'autoroute, les trop petits bassins d'orage, les nouvelles manières de cultiver les champs... Et bien sûr ne pas devoir attendre un an pour pouvoir à nouveau vivre chez nous !

Mon espoir est qu'on analyse la situation complète du bassin de la Senne, pour comprendre et agir

au mieux, afin qu'il n'y ait plus à vivre à Ittre ou dans une autre vallée des inondations de cette envergure. Nous sommes tous des 'responsables anonymes' et je pense qu'il est temps d'amener les occidentaux vers une vraie conscience collective au sujet de notre terre, qui dépasserait les enjeux politiques et économiques. Une valeur de base : comment continuer d'avancer tout en respectant notre terre.

Mes émotions, une grosse fatigue !

Mon sentiment est que nous avons tous notre part de respon-

sabilité vis à vis de ce genre de catastrophe, qui nous parle clairement du changement climatique qui est dû à notre manière à tous de consommer et de vivre depuis plus de 50 ans maintenant. Et comme je l'ai dit, une perte de confiance vis à vis de la bienveillance de notre région et de notre province.

Mes satisfactions, ce sont toutes les aides, soutiens et services d'urgence mis en place tout de suite....merci encore !

Anne-Sophie Galand

L'histoire de L'Épicerie de Ittre, ou "Ce qui est utile à la Ruche est utile à l'abeille"

Le nom de Fettouma est lié à la petite épicerie rue Planchette, longtemps prospère avant d'être durement touchée par 2 inondations puis asphyxiée par les travaux interminables qui vont entraver son accès durant 2 ans. Nous sommes fin juillet 2014 ; je n'ai pas besoin de vous décrire la grande vague qui va marquer à jamais la mémoire des habitants, la boue épaisse qui s'empare des lieux, déposant sa signature puante dans les moindres recoins des maisons touchées, parmi lesquelles le petit magasin.

"C'est dans le malheur que l'on reconnaît ses amis". Et des amis, Fettouma en a beaucoup, car elle a longtemps semé des graines de générosité et de bonheur autour

d'elle... De ces graines qui germent avec l'eau de la détresse pour amener à maturité ses plus beaux fruits, ceux du partage. Les gens affluent, chaussés de bottes, armés de balais, de pelles ou chargés de leur soutien pour aider ceux qui sont touchés. Ces actes, loin d'être anodins, sont le terreau du changement tant espéré d'un monde qui a perdu de vue des valeurs essentielles.

A cause de ces événements à répétition, l'on pourrait croire que le sort s'acharne sur certains et pas sur d'autres : c'est oublier l'ancienne sagesse populaire qui montre une Dame aux yeux bandés qui actionne la Roue de la Fortune et distribue sans discernement vers tout un chacun le malheur et le

bonheur... En réalité, le regard de la Dame est recouvert de l'écharpe de vérité qui contient dans ses plis des valeurs éternelles comme la gratuité, la solidarité, l'amour, pour montrer la nécessité de changer de regard face aux épreuves passagères de l'existence. Car "l'essentiel est invisible pour les yeux". Même les larmes de douleur qui coulent le long des joues sont salées comme l'océan d'où provient toute vie et portent des promesses de renaissance... dans certains regards elles font aussi briller les yeux plus que de coutume d'un éclat ou se reflète la lumière inaltérable du courage, de la droiture et de la détermination. Fettouma, témoin du profond désespoir des sinistrés, elle-même durement touchée, choisit de mettre en

œuvre les forces qui lui restent "pour traiter les problèmes et aller de l'avant parce que la vie doit revenir dans cette rue" dit-elle.

Un regard qui ouvre tous les possibles. Derrière les vitres fracassées de la petite épicerie, un nouveau projet est en train de voir le jour. Fettouma ne sera pas seule cette fois: un cercle d'amis travaille pour faire renaître le petit magasin de la rue Planchette d'un éclat qui sera plus beau que jamais. Car pour sortir grandi des épreuves, le village et ses habitants a besoin de son épicerie.

Véronique Latour d'Agrain



Culture

Le Quatuor Ebène

Le mardi 16 septembre au Palais de Plume à Ittre



Le mardi 16 septembre au Palais de Plume à Ittre. Avec le Quatuor Ebène Ittre accueille le concert d'ouverture et le concert de prestige du Festival de Wallonie Brabant Wallon.

Aucun doute, le Quatuor Ebène est aujourd'hui l'ensemble le plus polyvalent de la scène internationale du quatuor à cordes. Aucune autre formation n'évolue de manière si souveraine et enthousiaste entre différents styles que ces Ebènes. C'est avec goût et intégrité qu'ils voltigent d'un univers à l'autre et n'en finissent pas de surprendre par leur jeu convaincant et leur apparition charismatique, on ne peut échapper à la magie de ces chefs-d'œuvre ! Mozart, Bartók et Brahms seront

les fils conducteurs des rythmes, couleurs et sonorités d'une soirée diversifiée. Un moment de plaisir au Palais de Plume, un authentique théâtre de la Belle Epoque au charme magique

Ces quatre Français ont de la classe et sont, aujourd'hui, le quatuor à cordes le plus polyvalent de la scène internationale de ce genre. Leurs concerts ont un élan tout particulier qui sied si bien à la musique de chambre moderne. Ces jeunes

musiciens au cœur enflammé pour la tradition parviennent à passionner et captiver les jeunes oreilles pour rendre la profondeur et la musicalité du quatuor à cordes. Des études dans la classe du Quatuor Ysaye à Paris puis auprès de maîtres tel que Ábrahám Takács, Eberhard Feltz et György Kurtág, la formation fait fureur lors du Concours international de l'ARD à Munich, obtient le premier prix, cinq prix spéciaux et est lauréat du prix Belmont de la Fondation Forberg-Schneider. (Fondation qui leur procure de

merveilleux instruments anciens, italiens, mis à leur disposition par un particulier). 2007/2008 il est invité dans les salles les plus prestigieuses d'Europe, du Japon et des Etats-Unis ; il se produit au Wigmore Hall Londres, au Concertgebouw d'Amsterdam, à la Philharmonie de Berlin, au Carnegie Hall de New York. 2009 une collaboration avec Virgin Classics: un album récompensé «Record Of The Year» et 2 récompensés d'un ECHO-award.

Au programme :

Wolfgang Amadeus Mozart : Quatuor à cordes KV428, Béla Bartók: Quatuor à cordes n° 4, Johannes Brahms: Quatuor à cordes Op. 51 n° 2

Prix des places :

Tarif plein : 20 € / Tarif Senior : 16 € / Tarif réduit : 10 € / Art 27 : 1.25 € moins de 12 ans gratuit. Repas-concert 50 € sur réservation uniquement

<http://www.quatuorebene.com>
<http://www.ittreculture.be>

Une organisation du festival de Wallonie Brabant Wallon en partenariat avec le Centre Culturel d'Ittre.

Infos + réservations

Centre Culturel d'Ittre.
067/64.73.23
info@ittreculture.be

Marthe Donas, Berthe Dubail et Odette Collon au seuil de l'abstraction (1945-1960)

Exposition du 4 octobre au 9 novembre 2014

L'exposition Marthe Donas, Berthe Dubail et Odette Collon au seuil de l'abstraction (1945-1960), organisée du 4/10 au 9/11/2014 au Musée Marthe Donas confrontera des œuvres réalisées par trois femmes peintres belges après la fin de la Deuxième Guerre mondiale. Durant cette période charnière, elles décaient progressivement le réel pour atteindre un univers non figuratif.



Rue de la Montagne 36 1460 Ittre

Ouvertures :

les samedis et dimanches de 14 à 18 h.

Les autres jours pour les groupes sur réservation.

Infos + réservations

Musée Marthe Donas
www.museemarthedonas.be
info@museemarthedonas.be
Monique Lenoir
(coordinatrice)
0471/216 388

Putain, putain c'était magnifique

De 21.05.2014, le chanteur de charme Arno fêtait in Oostende, zyn geboorte stad, ses 65 ans. Après avoir organisé la venue de son premier groupe TC Matic au gymnase à Tubize, heb ik hem ondertussen een keer per jaar in concert gezien. Dank u meneer Arno, Happy Birthday and I see you in Werchter in July.

tal personen geapplaudiseerd Arno voor zyn carrière, zyn belgitude, zyn europeanisme. Il a également toujours dénoncé la société du trop, trop de consommations, trop de gens, trop de ...

Claude Berckmans

DIMANCHE 21/09/2014
17 heures

L'ORGUE, INSTRUMENT-ROI

Conférence illustrée d'extraits musicaux par **Jean-Marc ONKELINX** MUSICOLOGUE

Espace Bauthier - Ittre

36, rue de la Montagne
PARKING CIRCULAIRE
AU BAS DE LA RUE DE LA MONTAGNE
NAVETTES À PARTIR DE 16h30

Entrée : 5 euros

Organisation : Musique class'Ittre A.S.B.L.

Roland Lavianne

Portes Ouvertes du 10h à 18h

Les week-ends des 11-12 et 18-19 octobre
PEINTURES ET SCULPTURES RÉCENTES

Rue de Huleu 19 à 1460 Ittre

Infos : 067/64 73 46

Edito

Vous qui lisez ces lignes, vous connaissez Ittre!

Vous savez donc combien notre village est exceptionnel. Une fois de plus, nous avons pu le vivre cet été.

Exceptionnel dans le courage et la dignité des personnes touchées par les inondations.

Exceptionnel par l'incroyable solidarité qui se manifeste encore aujourd'hui.

Exceptionnel dans l'efficacité des services d'aide, communaux et autres.

Village exceptionnel dans l'adversité mais aussi dans le quotidien.

Ittre rassemble un nombre incroyable de talents, des talents de cœur comme nous l'avons vécu récemment et que vous découvrirez dans les pages de ce numéro du Petit Tram, mais aussi énormément de talents exercés avec passion chaque jour par de très nombreux ittrois.

Plusieurs fois par le passé, des mérites ont été remis à des sportifs, jeunes ou moins jeunes, amateurs ou professionnels pour récompenser leur investissement, leur dynamisme, leur fairplay, leur esprit d'équipe, ... Pour la première fois, cette année, des mérites culturels seront remis lors d'une cérémonie conjointe à la remise des mérites sportifs. C'est l'occasion de découvrir de nombreuses personnes talentueuses qui vivent dans notre village, couvrant tant de domaines variés de la culture et des sports, des personnes qui oeuvrent pour faire connaître et partager de leur passion. Peu importe qu'ils travaillent dans l'ombre ou sous les projecteurs, c'est la quantité et la qualité de chacun de ces acteurs qui rend Ittre si spécial. Quelques-uns seulement seront lauréats mais les récompenser publiquement, c'est rendre hommage à tous. A tous ces plus ou moins jeunes, femmes ou hommes, qui s'impliquent, se dépassent, s'entraident, s'enthousiasment, partagent. Des hommes et des femmes comme chacun de nous et qui font de Ittre un village EXCEPTIONNEL.

Hélène de Schoutheete
Vice-présidente du Centre Culturel, échevine de la Culture

Remise des mérites sportifs et culturels :

samedi 13 septembre 2104 à 19h,
salle Planchette

Les papeteries de Virginal renouvellent leur permis d'environnement

Idem Papers, qui a repris les Papeteries de Virginal en 2009, donnait le 3 septembre dernier une réunion d'information dans le cadre de la procédure de renouvellement de son permis d'environnement. De manière générale, pas de grands changements au niveau des activités des Papeteries. Quelques riverains avaient fait le déplacement pour faire entendre leurs remarques : le bruit émis par l'industrie est certainement la principale préoccupation. Le bruit général de l'usine, mais aussi les bruits intempestifs dus à certaines manœuvres (p.e. lors du démarrage de la turbine à vapeur).

Les responsables de l'usine ont expliqué les efforts réalisés en la matière : panneau anti-bruit, diminution du bruit généré par les conteneurs métalliques, systèmes anti-bruits et anti-vibration sur la nouvelle unité de cogénération... Pour les bruits intempestifs, des solutions doivent encore être trouvées. La direction reste néanmoins ouverte à la recherche de solutions, dans la mesure des moyens de l'entreprise.

Autre préoccupation : le charroi. Avec près de 120.000 tonnes de papier, le nombre de camions est considérable. Un riverain demande donc si l'on peut soumettre une charte au transporteur, pour qu'il s'engage à respecter les limitations de vitesse. Une partie de la production est déjà transportée par péniche, ce qui diminue d'autant le trafic des camions. De plus, les Papeteries ont changé de transporteur, qui dispose à présent d'un parc de véhicules plus récent, donc moins bruyant.

Les rejets d'eaux usées ont également été abordés : avec la couleur d'eau de la Sennette qui change parfois. Même si l'usine dispose d'une station d'épuration et recycle l'eau utilisée pour la remettre dans le circuit de production, il arrive que la couleur de l'eau rejetée puisse varier en fonction de la coloration du papier. Toutefois, d'après Idem Papers, cette coloration n'est pas nocive et n'a pas d'impact autre que visuel sur le cours d'eau. L'entreprise reconnaît également des dépassements de normes, temporaires, dus à des accidents industriels. Les personnes qui souhaiteraient faire des remarques concernant l'étude d'incidences qui sera effectuée par SGS dans le cadre du permis d'environnement, peuvent envoyer leurs observations ou suggestions de points à aborder dans l'étude jusqu'au 19 septembre. Renseignement auprès de l'écoconseillère de la Commune d'Ittre.



Ludovic Devriendt



Fête de la Saint Remy C'est du Belge... Samedi 27 et dimanche 28 septembre

Des animations...

UN PARCOURS ACCROBRANCHES

Le CCL (Centre Culture et Loisirs de Haut-Ittre) vous propose un module AltiAccro qui vous fera découvrir les joies des parcours accrobranches. A 2 m du sol, en toute sécurité (avec un baudrier), les enfants à partir de 4 ans pourront se déplacer sur un parcours acrobatique et original.



UN BABYFOOT GÉANT

No Man's Land et le Plan de Cohésion Sociale de la commune d'Ittre vous propose de participer à un tournoi de BabyFoot Géant. Celui-ci aura lieu dans l'après-midi du samedi 27, sur le parking arrière. Cette activité est ouverte à tous pour peu que vous ayez constitué une équipe de 6 personnes minimum. Contactez Lionel Lattenist (PCS Ittre) par mail : L.lattenist@ittre.be ou au 0484.63.30.38. Les frais de participation sont de 6€ par équipes. Les bénéfices seront entièrement reversés aux personnes sinistrées des inondations d'Ittre.



FATOU M Chants berbères du Maroc proposé par l'association culturelle berbère N'Imazighen

"Née dans un village des montagnes rifaines du nord du Maroc, Fatoum passe ses cinq premières années dans sa communauté berbère - on dit amazighe - où les gens expriment un profond attachement aux rythmes de leur terre. Au début des années 80 viennent les chemins de l'exil, elle émigre avec sa famille à Bruxelles. Dès lors - histoires de déracinement ? questions d'identité ? -, la passion pour la musique et le goût des arts du spectacle ne la quitteront plus. Depuis 1997, après des études de théâtre, elle rassemble des fragments de sa mémoire rifaine pour composer des chansons dans sa langue maternelle, mais aussi en français. Et tente, avec sa musique d'inspiration hybride, de rapprocher ces deux rives culturelles. Son répertoire réinvente, comme un miroir tendu à nos sociétés désormais métissées, les mélodies féminines qui met-



tent en valeur le souffle et le chant transmis par tradition orale depuis des millénaires dans sa communauté natale.

Entre deux rives et deux langues, telle est Fatoum, tout en résonances et en poésie. Tout en rencontres, aussi.

DJEMBÉ ET JONGLERIE

Démonstration de jonglerie, concert de djembé présentés par les professeurs et les élèves du Retour des Palombes & ateliers gratuits d'initiation aux arts du cirque et djembé ouverts à tous.



TOURNOI DES VÉTÉRANS DE LA JSI

Tous les mercredis, les vétérans de la JSI se réunissent autour du ballon rond. Une équipe d'une bonne vingtaine de joueurs, pour la plupart papas de joueurs de la JSI se réunissent autour d'un principe simple : on fait 2 équipes, on joue, on rit, on râle et puis on se réconcilie... histoire de ne pas gâcher la troisième mi-temps.

En Angleterre, en France et au Luxembourg, ils font à peu près la même chose. La Saint Remy, ça sera pour eux une sorte de "super troisième mi-temps". Le samedi 27 après-midi, les Anglais de Canterbury, les Français d'Ecuillé et les Luxembourgeois de Vianden viennent avec la ferme intention de marquer plein de buts et de récupérer le titre emporté l'année passée par l'ASF de Virginal. Vers 19h, ils seront sur le podium... Ensuite, il y a de grandes chances que vous les croisiez jusqu'aux petites heures aux environs de la Rue Planchette où ils passeront la nuit.

Bienvenue à tous pour les encourager dès 13h avec en invité vedette un habitué de Ittre et de son 15 août: Marc Delire, journaliste sportif de Belgacomtv, qui coachera l'équipe Match 1 (sous réserve).



Des spectacles de rue feront le bonheur des petits et des grands

"ZIRKUS" par la Cie KaO (Flandre) Théâtre de rue volant

Première en Wallonie

La Cie KaO nous propose un spectacle de cirque intime mais spectaculaire, avec une bascule où deux garçons découvrent un monde magique dans une montagne d'objets divers. Chaque objet prendra vie pour nous amener sur les routes de l'aventure où

tout est possible. Une demi-heure de théâtre de rue volant. Jokke et Joren, venu de Leuven, se produiront pour la première fois en wallonie pour une représentation 'compacte et flexible', pour tous les âges, avec de l'acrobatie, de l'humour et de l'amour comme point final.



"LES PÉRIPLÉS IMMOBILES" par Meli-Melo Cie - Théâtre de rue (entre-sort sensoriel)

Comment parcourir le monde en restant immobile ? Partez à la (re)découverte des sens, les yeux bandés, dans un monde indéfini, imaginé. Explosion sensorielle, sons, matières, odeurs, picotements, vertige, espace, atmosphère, évasion... Laissez-vous guider par les trois explorateurs de "l'Office International des Périplés Immobiles" qui ont décidé de partager leurs périplés. Entre-Sort sensoriel - Théâtre intime à ressentir sans parole - Manipulation d'objets



LES AMATEURS DE MUSIQUE SERONT ÉGALEMENT GÂTÉS

GINGA BRASIL - PERCUSSIONS BRÉSILIENNES

8 percussionnistes brésiliennes arpenteront les rues d'Ittre pour mettre le feu à la Saint Remy. Une musique du sud, chaleureuse, festive, dansante et entraînante pour assurer un week-end ensoleillé de saint Remy.



ET BIEN D'AUTRES ANIMATIONS

Des artisans et producteurs locaux exposent leurs produits. Les brocanteurs seront présents tout le week-end. Plusieurs activités seront organisées à l'intention des enfants : brocante aux jouets, spectacles et jeux divers.

Podium Jeunes (sous réserve)



La fête de la St Rémy

Samedi 27 et dimanche 28 septembre 2014

Programme provisoire

Tout au long du week-end : Brocante, artisans, stands et échoppes, animations pour enfants (trampolines, parcours acrobanches, pêche aux canards, jeux en bois, etc.).

SAMEDI 27 SEPTEMBRE

- 13h00 Ouverture du tournoi international de foot de la VJSI - TERRAINS de FOOT
- 14h00 Ouverture officielle avec la Fanfare d'Ittre et le Saint Remy - DEAMBULATOIRE
- 15h00 Concert de djembé par Retour des Palombes - PODIUM
- 15h30 Démonstration de Yoga par Passerelles - PODIUM
- 16h00 Danses par Pas à pas - PODIUM
- 16h30 Zirkus (théâtre de rue) - PLACE SAINT REMY
- 18h00 Fatoum (chants berbères) par N'Imazighen - PODIUM
- 19h00 Proclamation des résultats du tournoi international de foot - PODIUM
- 19h15 Concert - PODIUM
- 20h00 Feu ouvert et braseros par le Patro de Virginal - PARKING ARRIERE
- 21h00 Soirée dansante animée par Jean Cawoy (terrasse couverte en cas de pluie) - PODIUM
- 02h00 Fin de la soirée

Informations : Centre de Loisirs et d'Information Centre Culturel d'Ittre
www.ittreculture.be - info@ittreculture.be 067/64 73 23

DIMANCHE 28 SEPTEMBRE

- 11h45 Démonstration canine par l'OCCDS - PLACE SAINT REMY
- 12h30 Périple immobiles (entresort - jusque 14h30)
- 13h30 Concert de djembé par Retour des Palombes - PODIUM
- 14h30 Ginga Brasil (percussions brésiliennes) - PLACE SAINT REMY
- 15h00 Démonstration de Yoga par Passerelles - PODIUM
- 15h30 Périple immobiles (entresort - jusque 17h30)
- 15h30 Danses par Pas à pas - PODIUM
- 16h00 Ginga Brasil (percussions brésiliennes) - PARKING ARRIERE
- 16h30 Concert de la Royale Harmonie l'Union de Meslin l'Evêque - PODIUM
- 17h30 Ginga Brasil (percussions brésiliennes) - Place Saint Rémy

Les 43 associations participantes

AP Ec. Com. Ittre (hamburger, bières spéciales, tartes, château gonflable, tournoi mölki)
AP Ec. Com. Virginal (bar, pain à l'ail, cornet de pâtes, pâtisseries)
AP Ec. Libre Ittre (boissons, pittas, glaces, jeux)
Art qui show (infos activités)
Association culturelle berbère N'Imazighen (artisanat, bijoux, livres de contes, CD, infos, cous-cous, pâtisseries et thé à la menthe, musique berbère)
Ateliers du rayon vert (infos)
Beo Goo asbl (infos, petite restauration)
Bigoudaire (animation radio)
Centre Culture et Loisirs (CCL) (bar, parcours acrobanche)
Charrette à Peket (peket, hot-dog)
CLI (information et coordination)
Club canin OCCDS (infos sur les chiens et les activités, démonstration obéissance, agility et Showtraining)
Comartagrind (bar, tarte au sucre, infos, jeux)
Commune d'Ittre (sensibilisation tri des déchets)
Confrérie du cra stofé (tarte et crastofette)

Conseil Consultatif de la Solidarité internationale (infos)
Contrat de Rivière Senne (infos) (sous réserve)
Croix bleue (infos animaux)
Croix rouge (infos, goulash) (sous réserve)
Equinoa (infos, animations)
Fanfare d'Ittre (ouverture)
Filles d'aujourd'hui, Femmes de demain (bar à rhum, cuisine congolaise)
Ittre en Transition (info)
JSI (frites, mitraillettes, cocktails)
Kiwanis (infos activités, vente chocolat)
Maisonée (artisanat)
No Man's Land (info, photos activités, kicker géant, bar)
OXFAM Magasins du Monde (infos, vente de produits équitables)
Pas à pas (spectacle danse, infos activités)
Passerelles (Massage assis, activités pour enfants, infos activités)
Patro d'Ittre (BBQ saucisse et lard, bières spéciales, pêche au canard, bonbons)
Patro de Virginal (bar, barbe à papa, crêpes, croque-monsieur, produits oxfam, jeux en bois, feu

de camp et animation musicale)
Plan de cohésion Sociale (infos, babyfoot géant, coin relax)
Potagerie du Ry-Ternel (infos, plantations, escargots de bourgogne et scampis)
Retour des Palombes (infos activités, démonstration djembé, atelier jongleries et équilibre, boissons écologiques ou artisanales, restauration à base de fleurs et de plantes sauvages)
Royale Harmonie Communale de Virginal (concert)
Ruchers Réunis de Ittre (infos)
SEL (infos) (sous réserve)
Sorciers de Huleu (bar)
Syndicat d'Initiative (infos, Forge du Bonheur (animations dimanche à 11h), trampolines)
Vétérans JSI (tournoi international de foot)
Yoga du Rire (animation de rue, infos)

Retrouvez le programme complet sur www.ittreculture.be et dans votre boîte aux lettres

Boucherie - charcuterie service traiteur
Pascal
 Le naturel de l'éleveur au consommateur
 32 rue Basse - Ittre
 067/64 61 06

Pascal Henry
 Assurances - Prêts Placements
 Virginal - 067/64 93 09

Restaurant
La Sartiglia
 51, rue du Sart 1460 Ittre
 Cuisine Sarde Goût méditerranéen
 Nouvelle gestion Contacts et réservation
 0478/370 740

Boulangerie Pâtisserie
La Brioche d'Or
 P. Rheaun
 rue Neuve 14 Ittre
 067/64 77 35

COIFFURE
M
 Hair specialist
 Ciseaux pour color
 Dame - Homme
 Enfant
 067/44 47 08
 4, rue de Virginal ITTRE

L'estaminet "à la couronne"
 3 - 5 Grand Place Ittre
 067/56 02 11

Jérémy et son potager
 SAVEURS ET VITAMINES, LES LÉGUMES AU NATUREL!
 Rue de Haut-Ittre, 14 - ITTRE
 Ouvert le samedi de 9h30 à 13h
 info@jeremyetsonpotager.be
 0478/46 30 18

Louis Delhaize
 Alimentation générale Lotto
 Ouvert le dimanche Livraison à domicile gratuite
 rue du Croiseau, 153 ITTRE
 067/64 71 09

Restaurant
LE SAINT MALO
 cuisine française et exotique
 fermé le lundi & dimanche
 067/64 86 42
 rue Ch. Catala 113 VIRGINAL

l'Étable d'Hôtes
 Tables d'hôtes - Service Traiteur
 Location de salles
 CUISINE AUX LÉGUMES BIO
 Manu et Gus Goossens-Vanaudenhove
 rue de Tubize 4b, Virginal
 067/780 670
 www.letabledhotes.be

LibraiRY TERNEL
 PLUS QU'UNE LIBRAIRIE PAPETERIE
 Plats préparés surgelés
 Pizza - Frites - Croquettes
 Boissons - Vins - Petite épicerie point poste
 1, rue du Centenaire à Ittre
 067/64 41 11

Arnaud Champagne Chocolatier
 rue de Virginal 6 à Ittre
 067/21 41 20 0476/ 26 52 79
 www.chocolatchampagne.be

A CASA VOSTRA
 RESTAURANT - PIZZERIA
 Rue du Croiseau 159
 1460 Ittre 067/64 60 73
 info@acasavostra.be
 www.acasavostra.be
 Ouvert 7/7 sauf samedi matin

Ets BONTET Philippe
 Châssis - Portes
 Vérandas - Volets
 Rue Bruyère de Virginal, 76
 1460 Ittre (Virginal)
 Tél : 067/64 83 01 - Fax : 067/64 83 01
 Gsm : 0475/571 399

DAVID et CO
 Carlier David
 ELECTRICITÉ, CLOISON, GYPROC...
 Rue de tubize, 40
 1460 Virginal
 0479/13 74 12 - 067/84 27 54

CHAUFFAGE ELAERTS
 Installation
 Entretien et dépannage
 www.elaerts.be
 www.chauffage.elaerts.be
 Rue de Virginal 27 Ittre
 Tél. 067/21 07 81
 Fax. 067/84 17 65

BNP PARIBAS FORTIS
 rue Basse 26 Ittre
 067/64 55 40

Depot design
 Contemporary Furniture & accesories
 Ouvert du mardi au samedi de 10h30 à 18h30
 Quai du Hainaut 1080 Bruxelles
 02/502 28 82
 www.depotdesign.be

RESTAURANT
L'Abreuvoir
 CUISINE FRANÇAISE ET MAROCAINE
 2 rue Basse à Ittre 067/64 67 06
 Nouvelle gestion : Hmiza Rachid
 0487/35 75 90

Le Relais du Marquis
 RESTAURANT, HÔTEL, BANQUETS, SÉMINAIRES
 Rue Planchette 18 à Ittre
 www.relaisdumarquis.be
 information@relaisdumarquis.be
 067/64 71 71
 Fermé dimanche soir

"Esthétique des sens"
 Institut de Beauté
 Huiles essentielles, 100% nature
 Véronique Gossiaux
 Av. des Mésanges, 3 à ITTRE
 0478/38 14 02 - 067/64 85 99
 (Uniquement sur rendez-vous)

Optique Léonard
 rue Basse 15 à Ittre
 0479/33 08 43
 (sur RDV)

B&C
 Benoît Pire et Pierre Carton
 ELECTRICITÉ CHAUFFAGE SANITAIRE
 AMÉNAGEMENT D'INTÉRIEUR ENERGIES RENOUVELABLES
 0475/41 57 11 - 0494/52 48 28

Depuis 25 ans à votre service et la relève est assurée
kempen
 Toutes menuiseries extérieures et intérieures de la cave au grenier, châssis - portes, bois et PVC, volets, cloisons lambris, ...
 Devis gratuit et dépannage rapide!
 Venez nous rejoindre sur facebook! menuiserie Kempen: vidéo et photos
 menuiserie.kempen@skynet.be
 www.menuiseriekempen.info
 GSM 0474/32.53.86 - Tél. Fax 067/64.81.88



Vie associative

Les petits diables de maternelles

Demain...
 Nous n'irons ni au Brésil,
 Ni voir un match de foot...
 On aime ou non le «ballon rond»
 Mais n'empêche...nos p'tits
 Diables y sont !
 Alors, pour les encourager à notre
 façon...Habillons-nous aux cou-
 leurs belges !
 Si vous n'avez rien, faites pour un
 mieux... (Ex le rouge peut devenir
 orange)
 La DIABOLICA n'est pas la bienve-
 nue...
 CEB oblige !
 Olé ! Olé ! Olé !

**Les classes maternelles de
 l'école communale d'Ittre**



10 ans de cours de yoga à la prison d'Ittre !

Ayant débuté ma vie professionnelle comme avocate, j'avais eu l'occasion de fréquenter l'une ou l'autre prison du pays. Lorsque s'est posée la question de ma réorientation professionnelle, que je voulais davantage orientée vers la santé et la prévention, j'ai eu la chance d'entendre parler de Daniel Gramme et de son livre «de l'Ombre au Soleil».



Ancien « truand » et détenu pendant des années, il y relate comment il est sorti du milieu carcéral où il avait replongé à plusieurs reprises. Seul dans sa cellule, grâce à un livre de feu André Van Lysebeth il s'est mis à faire du yoga et cela a transformé sa vie au point qu'à sa sortie de prison, il a pu recommencer une vie normale en trouvant un emploi dans un magasin bio. Certains auront sans doute lu un de ses autres livres ou l'auront écouté lors d'une conférence en sa qualité de naturopathe. Et c'est là que j'ai eu le déclic : donner des cours de yoga en prison ! Ayant eu la chance d'avoir une

maman enseignant le yoga depuis plus de 10 ans, le yoga faisait déjà partie de ma vie depuis l'âge de 14 ans. Après 3 ans de formation avec André Van Lysebeth et quelques années de cours donnés en privé au sein de l'ASBL Yogittre que j'avais créée entre-temps, nous vîmes se construire la prison d'Ittre. Ma proposition d'y donner cours aux détenus volontaires y fut bien accueillie et c'est ainsi que je donnais mon premier cours à 8 détenus qui, fort bruyants à leur arrivée, plongèrent rapidement dans un état de relaxation profonde en moins de 15 minutes au point d'en entendre certains s'assoupir....

Depuis, j'ai vu passer beaucoup de détenus durant ces 10 années, certains pour une fois, d'autres ne ratant jamais un cours et très motivés. J'en ai vu arriver dans des états de déprime ou de stress énorme et après quelques semaines seulement se transformer de chrysalide en papillon zen. Leur enthousiasme était pour moi le plus beau cadeau ! Merci à Pablo, Gus, Marc, Noureddine, Christophe et beaucoup d'autres...

Quelques-uns m'ont même annoncé qu'à leur sortie, ils souhaitaient suivre eux-mêmes la formation de professeur de yoga et n'ont pas hésité à pratiquer au préau en faisant de nouvelles recrues.

Avec le temps, les cours ont aussi évolué : c'est ainsi que depuis 2 ans nous commençons toujours le cours par une méditation-centrage de 15-20 min. Certains prolongeraient bien ce temps de bien-être absolu, à la fois apaisant et ressourçant. Ensuite, les exercices de respiration, les étirements et postures adaptés à chacun viennent compléter la détente en favorisant un ressourcement en profondeur, pour clôturer enfin avec un moment de relaxation complète du corps physique, émotionnel et mental. Les détenus reçoivent ainsi les outils dont ils ont besoin pour gérer le stress inévitable que génère la vie en prison et accéder à un niveau de conscience et un mieux-être qui les aident à se reconstruire pour retrouver une vie

épanouie au à leur sortie. Ce qui fonctionne pour les détenus malgré leurs conditions de détention, fonctionne a fortiori pour chacun de nous qui vivons dans un milieu certes moins hostile mais malgré tout générateur de stress, de tensions et de pressions en tout genre....

Aussi, nous vous invitons à découvrir ces techniques simples et adaptables à TOUTE condition physique et qui vous permettront d'accéder à un bien-être global, en sachant d'avantage gérer le corps émotionnel et mental et ce dans un corps physique détendu et en meilleur santé.

Les cours qui reprennent en septembre, ont lieu :
 chaque lundi 18h30 à 19h45 en la salle de gym de l'école communale d'Ittre (accessible aux Séniors et personnes moins valides).
 Chaque jeudi de 20h à 21h30 en petit groupe de 6-7 personnes max. au siège de l'ASBL Yogittre (rue de Gaesbecq 42 à Ittre)
 Au plaisir de vous y rencontrer,

Kathleen Goffart

Infos + réservations

**asbl Yogittre
 0474/308108
 www.yoga-reiki.be**

Les Amis de l'Orgue de Virginal devient "Musique class'lttre" Petite mise au point

Regrettant le peu d'activités liées à la musique classique, quelques habitants de l'entité s'unissent et créent « Les Amis de l'Orgue de Virginal ». Le but était de mettre en valeur le bel orgue de Virginal et de proposer des concerts de musique classique dans nos trois villages.

La première manifestation s'est déroulée à l'église de Virginal le 27 avril dernier: Sébastien Willems a brillamment expliqué le fonctionnement et les possibilités du très rare orgue virginalois; l'intérêt du public était au rendez-vous.

Le deuxième événement, un très

beau concert de musique baroque par trois musiciens et une soprano a eu l'église de Haut-Ittre pour cadre. Le 21 septembre prochain (17h à l'Espace Bauthier), le musicologue J.M. Onkelinx fera un exposé sur la place de l'orgue dans l'histoire de la musique. Des extra-

its musicaux seront commentés.

Pour clôturer l'année le 14 décembre (17h à l'Etable d'Hôtes), deux jeunes et talentueuses flûtistes, Rachel Heymans et Lia Jim, nous ferons partager leurs coups de cœur.

Le calendrier des manifestations 2015 s'annonce d'ores et déjà très prometteur!

Le changement d'appellation de la future A.S.B.L. a été décidé pour trois raisons:

« Amis de l'Orgue » était trop restrictif puisque plusieurs concerts ne font pas intervenir cet instrument. Une ambiguïté subsistait.

Ensuite, l'accès à l'orgue de Virginal était très problématique. L'accueil et les conditions d'occupation de l'église de Virginal se sont avérés particulièrement dissuasifs.

Enfin, d'autres lieux que Virginal accueillent les concerts.

Ainsi, dans une optique plus généraliste, le changement de nom s'est

imposé.

Plus que jamais, nous désirons enrichir par notre action l'environnement musical de nos trois communes.

Venez partager notre enthousiasme et le plaisir de la musique class'lttre, pardon, la musique classique !

VIRGINAL-SAMME (ITTRE)

« Café du Cercle » 2, rue Ch. Catala

vendredi 3/10

samedi 4/10

dimanche 5 octobre/10

Les 3 jours
toute la journée

JEU DE CARTES

COUYON-BELOTTE
MANILLE - WHIST...

Pour :
Marmots, saucisses
côtelettes de porc,
poulets

Mise 1,50 EUR

Au profit du « Cercle des Gilles Virginalois » adf

Edit. resp. M. Ducochet rue Ch. Catala 2 à 1460 Virginal - Exempt de timbre - codex 198



ASFV
Virginal football club
L'ASFV virginal
Organise sa traditionnelle

Kermesse Aux Moules

Et plats divers
39^{ème} édition

20-21 septembre 2014

Salle polyvalente
Rue de l'école-1460 Virginal

Le cercle des Gilles virginalois

Plateau du jeu de balle
pelote

**Le samedi 20
septembre 2014
à partir e 10h00**

Organise son deuxième
**TOURNOI DES
6 COMITÉS**
des provinces
du brabant.

**JEU DE BALLE
PELOTE ASSIS**

Bar et petite restauration
assurée.

Cordiale invitation
à toutes et tous.

Ducochet Marc
0473/ 426 886

SEPTEMBRE 2014

Du Vendredi 12 Septembre 2014 au Samedi 13
Septembre 2014 - 18:00
FESTIVAL TOUR DE SAMME
Rue de Samme (A l'Ecluse 5F d'Iltre)
Org: ASBL Tour de Samme
Infos : Geneviève DIANE
Festivaltourdesamme@gmail.com
www.tourdesamme.com

Du Samedi 13 Septembre 2014 au Dimanche 14
Septembre 2014 - 10:00
LA CHAPELLE DE VERRE FAUQUEZ
"RÉOUVERTURE LORS DES JOURNÉES
DU PATRIMOINE"
Exposition Davies et concert The Jazz Station Big
Band (samedi soir)
La Chapelle de Verre (rue A. Brancart, 100 1460
Fauquez)
Org: La Chapelle de Verre
Infos : 067/64.88.93
info@chapelleverre.be
www.chapelleverre.be

Samedi 13 Septembre 2014 - 18:00
DIXIÈME ANNIVERSAIRE
DE L'ETABLE D'HÔTES
L'Etable d'Hôtes (Rue de Tubize, 4b - 1460
Virginal)
Org: L'Etable d'Hôtes
Infos : 067/78.06.70
letable@letabledhotes.be
www.letabledhotes.be

Samedi 13 Septembre 2014 - 19:00
MÉRITES SPORTIFS ET CULTURELS D'ITRE
Salle Planchette d'Iltre
Org: Administration communale d'Iltre
Infos : a.anciaux@ittre.be

Dimanche 14 Septembre 2014 - 10:00
JOURNÉE "JARDIN OUVERTS À TOUS"
Entité d'Iltre
Org: Syndicat d'Initiative et de Tourisme
d'Iltre
Infos : 067/64.87.74
siti.ittre@skynet.be
www.siti.ittre.be

Dimanche 14 Septembre 2014 - 17:00
JAZZ "PINTO"
Heptone (Rue Haute, 7 -1460 Iltre)
Org: Heptone
Infos : 0488/47.69.05
asbl.heptone@gmail.com
www.heptone.be

Lundi 15 Septembre 2014 - 19:30
CORTA-JACA CLUB DE DANSE SOIRÉE
"PORTES OUVERTES"
Salle communale de Haut-Iltre
Org: Corta-Jaca club de danse
Infos : 067/64.93.91
cortajaca@skynet.be

Mardi 16 Septembre 2014 - 14:15
PROMENADE DE LA SEMAINE DE LA MOBILITÉ
(5 OU 10 KM)
Org : Marcheurs du mardi
Infos : SITI - 067/64.87.74

Mardi 16 Septembre 2014 - 20:00
LE QUATUOR EBÈNE,
FESTIVAL DE WALLONIE
Le Palais de Plume (Rue Haute, 8 1460 Iltre)
Org: Centre Culturel d'Iltre
et Festival de Wallonie BW
Infos : 067//64.73.23
info@ittreculture.be
www.quatuorebene.com

Samedi 20 Septembre 2014 - 10:00
TOURNOI DE JEU DE BALLE PELOTE ASSIS
Plateau du Tram à Virginal
Org: Cercle des Gilles Virginalois
Infos : Marc Ducochet

Dimanche 21 Septembre 2014 - 8:30
PROMENADE BOTANIQUE
Org: PCDN
Infos : SITI - 067/64.87.74

Dimanche 21 Septembre 2014 - 17:00
CONFÉRENCE
«L'ORGUE - INSTRUMENT - RO!»
Espace Bauthier (Rue de La Montagne, 36 -1460
Iltre)
Org: Musique Class'Iltre
Infos : 0475/44.81.90
carine.de.lichtervelde@skynet.be

Dimanche 21 septembre 2014 - 10:00
BALADE FAMILIALE À VÉLO
«SEMAINE DE LA MOBILITÉ»
Départ : capitainerie
Org : Administration Communale Iltre
Infos : 067/79.43.37 - p.godefroid@ittre

Dimanche 21 Septembre 2014 - 17:00
CHANSON FRANÇAISE "NICOLAS V.O
ET MATHIEU THONON
Heptone (Rue Haute, 7 -1460 Iltre)
Org: Heptone
Infos : 0488/47.69.05
asbl.heptone@gmail.com
www.heptone.be

Du Jeudi 25 Septembre 2014 au Dimanche 26
Octobre 2014 - 20:30
COMEDIE "AU BOUT DU DÉSERT"
DE XAVIER PERCY
Théâtre de la Valette (13, rue Basse 1460 Iltre)
Org: Théâtre de la Valette
Infos : 067/64.81.11
lavalette@skynet.be
www.lavalette.be

Du Samedi 27 Septembre 2014 au Dimanche 28
Septembre 2014 - 14:00
FÊTE DE LA SAINT RÉMY
"C'EST DU BELGE"
Place St Rémy
Org: Centre Culturel d'Iltre
Infos : 067/64.73.23
info@ittreculture.be
www.ittreculture.be

Samedi 27 Septembre 2014 - 20:30
CINÉMA " LA TERRE AMOUREUSE"
DE MANU BONMARIAGE
Heptone (Rue Haute, 7 -1460 Iltre)
Org: Heptone
Infos : 0488/47.69.05

asbl.heptone@gmail.com
www.heptone.be

Dimanche 28 Septembre 2014 - 17:00
WORLD JAZZ "OAK TREE"
Heptone (Rue Haute, 7 -1460 Iltre)
Org: Heptone
Infos : 0488/47.69.05
asbl.heptone@gmail.com
www.heptone.be

OCTOBRE 2014
Vendredi 03 Octobre 2014 - 21:00
"ON N'EST PAS LÀ POUR.... DÉMAQUILLER LES
COCCINELLES !"
L'Etable d'Hôtes (Rue de Tubize, 4b - 1460
Virginal)
Org: L'Etable d'Hôtes
Infos : 067/78.06.70
letable@letabledhotes.be
www.letabledhotes.be

Du Vendredi 03 Octobre 2014 au Dimanche 05
Octobre 2014 - 10:00
JEU DE CARTES
Couyon, belotte, manille, Whist
Café du Cercle
Org: Cercle des Gilles Virginalois
Infos : Marc Ducochet

Du Samedi 04 Octobre 2014 au Dimanche 09
Novembre 2014 - 14:00
MARTHE DONAS, BERTHE DUBAIL ET ODETTE
COLLON, AU SEUIL DE L'ABSTRACTION (1945-
1960)
Les samedis et dimanches de 14h à 17h ou sur
rendez-vous
Espace Bauthier (Rue de La Montagne, 36 -1460
Iltre)
Org: Musée Marthe Donas et Echevinat de la
Culture
Infos : 0471/21.63.88
info@museemarthedonas.be
www.museemarthedonas.be

Samedi 04 Octobre 2014 - 20:30
WORLD JAZZ "OLIVIER COLLETTE TRIO"
Heptone (Rue Haute, 7 -1460 Iltre)
Org: Heptone
Infos : 0488/47.69.05
asbl.heptone@gmail.com
www.heptone.be

Dimanche 05 Octobre 2014 - 17:00
JAZZ TOUR DES LUNDIS D'HORTENSE -
PHILIPPE LALOY "KIND OF PINK"
Heptone (Rue Haute, 7 -1460 Iltre)
Org: Heptone
Infos : 0488/47.69.05
asbl.heptone@gmail.com
www.heptone.be

Vendredi 10 Octobre 2014 - 21:30
CONCERT DE MOLO SÂYAT
L'Etable d'Hôtes (Rue de Tubize, 4b - 1460
Virginal)
Org: L'Etable d'Hôtes
Infos : 067/78.06.70
letable@letabledhotes.be
www.letabledhotes.be

SEPTEMBRE 2014

13/09/2014 20:00
LA NUIT DES KINGS -CONCERT
Tubize
18/09/2014 19:30
EXPOSITION PHOTOS SARAH
ROLAND - Exposition
Rebecq
24/09/2014 14:30
CINÉ-CLUB JUNIOR « TURBO » CINÉ
JEUNE PUBLIC
Rebecq
24/09/2014 19:30
LA RELIGIEUSE - CINÉ
Tubize
24/09/2014 20:00
HAÏTI, UN AUTRE REGARD... - CONCERT
Nivelles
26/09/2014 20:00
« LA MARCHÉ » DE NABIL BEN YADIR
CINÉMA
NIVELLES
Du 27/09 au 29/10/2014
UP ! DESIGN - EXPOSITION, PHOTO,
FORMATION, EXPO
Tubize
27/09/2014 11:00 et 15:00
LE PRINCE HEUREUX - JEUNE PUBLIC
REBECQ
30/09/2014 20 :00
Le pays Basque - Conférences - débats
Tubize

OCTOBRE 2014

1/10/2014 20 :00
EST - RENCONTRE ENTRE VIOLONCELLE
ET ACCORDÉON
Nivelles
3/10/2014 18 :30
VIETNAM : PRINCESSES ET DRAGON
CINÉMA, CONFÉRENCES - DÉBATS
Nivelles
13/10/2014 20 :00
PHILOMENA - CINÉMA
Nivelles
17/10/2014 18 :30
MAROC, DES CITÉS IMPÉRIALES AU
GRAND SUD - CONFÉRENCES - DÉBATS
Nivelles
Du 17/10/2014 au 2/11/2014
NOÉ PAUPORTÉ ET MARIE LATEUR
EXPOSITION ET VISITES GUIDÉES
Rebecq
20/10/2014 20 :00
VIETNAM, PRINCESSES ET DRAGONS
CINÉMA, CONFÉRENCES - DÉBATS
Tubize
21/10/2014 20 :00
VOUS N'AVEZ PAS TOUT DIT - THÉÂTRE
Nivelles
22/10/2014 15 :00
Le grand rOnd - Théâtre, Jeune Public
Nivelles

22/10/2014 14 :30
CINÉ-CLUB JUNIOR « LA MÉCANIQUE
DU CŒUR » - CINÉ JEUNE PUBLIC
Rebecq
22/10/2014 14 :00
LUMEROTTES - ATELIER, ENFANT,
CONTE, STAGE
Tubize
22/10/2014 19 :30
YVES SAINT-LAURENT
FILM, ÉCHANGE ET DRINK
Tubize
30/10/2014 13 :30
ATELIER LUMEROTTES
ATELIERS ET STAGES
Rebecq

INFOS ET RÉSERVATIONS :

Centre Culturel de Tubize
Théâtre du Gymnase
124 boulevard Georges Deryck
1480 Tubize
02/355.98.95
www.tubize-culture.be
Centre Culturel de Rebecq
Chemin du Croly, 11
067/63.70.67
www.rebecqculture.be
Royal Syndicat d'Initiative
de Braine-le-Château
Maison du Bailli, Grand Place 20
02/366.93.49
www.braine-le-chateau.org



Samedi 11 octobre 2014 - 9:00
PETIT DÉJEUNER ET BALADE
AUX CHAMPIGNONS
Org : PCDN
Infos : SITI - 067/64.87.74

Samedi 11 Octobre 2014 - 20:30
CONCERT "FABIEN DEGRYSE"
La Chapelle de Verre
(rue A. Brancart, 100 1460 Fauquez)
Org: La Chapelle de Verre
Infos : 067/64.88.93
info@chapelleverre.be
www.chapelleverre.be

Dimanche 12 octobre 2014 - 14:00
PROMENADE D'AUTOMNE «LES 2 GUERRES»
Org : SITI
Infos : 067/64.87.74

Dimanche 12 Octobre 2014 - 17:00
WORLD MUSIQUE "JEREZ LE CAM TRIO
CORNER TANGO"
Heptone (Rue Haute, 7 -1460 Iltre)
Org: Heptone
Infos : 0488/47.69.05
asbl.heptone@gmail.com
www.heptone.be

Dimanche 19 octobre 2014 - 14:30
PROMENADE D'INAUGURATION 'GUIDE DES
PROMENADES'
Org : SITI - Sentier.be
Infos : 067/64.87.74

Dimanche 26 Octobre 2014 - 10:00
PROMENADE LA CAMPAGNE HENNUYÈRE
Tuilleries d'Hennuyères
Org: El Tournikèt
Infos : Jacques Vanderlinden - 067/64.74.13
el-tourniket@hotmail.com
www.el-tourniket.com

Dimanche 26 Octobre 2014 - 14:30
CONFÉRENCE HORTICOLE "LE MIEL"
Salle polyvalente de Virginal
Org: Cercle Royal Horticole et Avicole
Infos : Sylviane Bontet - 0498/75.74.13

Dimanche 26 octobre 2014 - 18:00
Conférence :
«Gaza - Intifada mondiale de l'indignation»
Etable d'Hôtes - 4 B rue de Tubize
1460 Virginal
Org : Paix Juste au Proche Orient
Infos : M Abramowicz 067/21.40.77
marc.abramowicz@skynet.be



Centre Culturel de Braine-l'Alleud
4 rue Jules Hans
1420 Braine l'Alleud
02/384.24.00
www.braineculture.be
Nivelles -Waux-Hall
1 Place Albert 1^{er}
1400 Nivelles
067/88.22.77
Centre Culturel
067/21.97.85
www.centreculturel.de.nivelles.be
ABC Braine le Château
Rue de la Station, 10
Braine-le-Château
02/355 73 75
www.association-braine-culture.be

Le Retour des Palombes vous a concocté, un bien joli programme d'activités pour la rentrée !

Pour enfants après l'école

Le lundi à l'école communale d'Ittre*

Un cours de RYTHMES ETHNIQUES pour les enfants de 3 à 4 ans de 15h30 à 16h et pour les enfants de 5 à 8 ans de 16h à 17h

Un cours de DJEMBE pour les enfants de 9 à 12 ans de 17h à 18h

Le mercredi dans la salle de gymnastique de l'école communale d'Ittre*

Un cours D'INITIATION AUX ARTS DU CIRQUE pour les enfants de 4 à 12 ans

NOUVEAU!!! Un cours de PSYCHOMOTRICITE pour enfants de 2 ans et demi à 6 ans

Le jeudi Aux Palombes de 15h30 à 17h*

NOUVEAU !!! Un atelier BOIS ET TECHNIQUES OUBLIEES pour les enfants de 5 à 10 ans de 15h30 à 17h.

*Ces activités commenceront à la mi-octobre dans le cadre des activités extrascolaires.

Les inscriptions se feront via l'administration communale d'Ittre

Pendant les vacances d'automne, d'hiver, de printemps et d'été Des stages « BIEN- TRE » (cirque, terre glaise, peinture, nature, yoga, cuisine, bois et djembé)

Pour les adultes

Le lundi soir à partir du 22 septembre 2014

Un cours de DJEMBE pour débutants de 18h15 à 19h15

Un cours de DJEMBE pour confirmés de 19h20 à 20h20 local de garderie de l'école communale d'Ittre

Des ateliers OENOLOGIE

Des stages DE DESSIN D'APRES MODELE VIVANT

Infos + réservations

Le Retour des Palombes
Christine Grégoire
0479449578
christinegregoire7@gmail.com
WWW.palombes.be

Asbl Yogittre Reprise des cours

Cours de Yoga & Méditation pour adultes, accessible aux Séniors :

chaque lundi, dès le 1er septembre, à la salle de gym de l'école communale d'Ittre (entrée par la grille) de 18h30 à 19h45.

Cours de Yoga & Méditation pour adultes et ados : chaque jeudi, dès le 4 septembre en petit groupe de 6-7 personnes, de 20h à 21h30, rue de Gaesbecq 42 à Ittre.

Nouveau :

Cours de yoga à cheval :

Pourquoi le Yoga à cheval ?

«Yoga» signifie «unir» en l'occurrence le corps et l'esprit : pour pouvoir gérer les chevaux et les grands poneys, il est indispensable de pouvoir unir le corps et l'esprit, de gérer le mental et les émotions. A cette fin, la conscience du corps, les exercices d'ancrage ainsi que la respiration sont des outils privilégiés issus du yoga.

C'est lorsque nous sommes unis à nous-même que nous pouvons expérimenter avec une pleine maîtrise une relation harmonieuse et épanouissante avec ces grands animaux qui ont tant à nous apprendre.

En outre, le yoga nous permet de délier muscles et articulations, de faire les mouvements dont nous avons besoin pour optimiser notre bien-être, et donc celui du cheval car rien de pire pour lui que d'avoir un cavalier crispé sur son dos.

Ainsi, en acquérant d'avantage de maîtrise physique et psychique, le (futur) cavalier pourra réellement faire corps avec son cheval.

Les cours également basés sur l'éthologie équine et la communication animale, sont donnés en individuel ou à 2 personnes, et sont destinés aux enfants et aux adultes qui

Soit n'ont jamais eu d'expérience avec les chevaux mais ont toujours été attirés par eux.

Soit ont déjà eu une expérience

avec les chevaux qu'elle ait été facile ou non, et qui souhaitent une approche qui leur permet un contact naturel et respectueux de l'animal en apprenant à gérer leurs émotions en sa présence.

Soit au cavalier expérimenté qui souhaite découvrir de nouvelles sensations et une nouvelle approche de sa relation avec le cheval, qui lui permettront de vivre une plus grande harmonie avec tout équidé.

Infos + réservations

ASBL Yogittre,
Kathleen Goffart
0474/308 108
www.yoga-reiki.be

Inspir'Ation pour la rentrée Yoga et pilates à Ittre

Ittre - Enfants, Ados et Adultes
Des cours collectifs, chaque jour de la semaine, à Ittre, pour adultes, ados et enfants.

Nous proposons également des séances individuelles. La séance est alors dessinée pour vous, après un temps d'écoute afin de la préparer en fonction de vos besoins. Nous travaillons en collaboration avec votre médecin, kiné, ostéopathe et autres thérapeutes.

Pour les enfants, les séances sont à l'image de notre logo « Graine de Yogi », ludiques, colorées, dans la joie et la bonne humeur. Avec Catherine Blondiau, membre de l'ABEPY et auteur du livre « Yoga pour les enfants et synergies d'huiles essentielles » aux Editions Amyris.

9h : Pilates

16h05 : Yoga Enfants 6-9 ans Extrascolaire

17h05 : 9-12 ans Extrascolaire

Mardi 9h : Cours de yoga Raviva Gratuit pour les personnes en traitement (Fondation contre le cancer)

10h30 : Yoga

20h30 : Yoga

Mercredi : 9h Pilates

10h15 : Yoga

Jeudi 9h : Yoga

17h15 : Yoga Enfants

18h30 : Pilates

19h30 : Yoga

20h45 : Yoga

Vendredi 9h : Pilates et yoga en alternance

Reprennent également à la rentrée, nos séances **YOGA EN FAMILLE** et les **VEILLÉES YOGA PIJAMA** pour les enfants, des

temps pour se relier en famille et pour cocooner !

Nous vous donnons également rdv à la St Rémy avec une démo : le yoga se met en scène.

Infos + réservations

Inspire :
Catherine Blondiau
0478/27.70.98
www.inspireatwork.be
facebook/inspireatwork.
Membre Passerelles asbl



Gymnastique douce

C'est un moment privilégié que vous vous offrez. Une heure pendant laquelle vous prenez le temps de vous occuper de vous uniquement.

Le cours proposé permet de découvrir des mouvements simples qui libèrent les tensions et dynamisent le corps. Ces mouvements favorisent le processus naturel de régénération de l'organisme, protègent et entretiennent différents tissus : muscles et ligaments ainsi que les articulations...

Ces exercices vous aideront à réactiver le réflexe de redressement de la colonne vertébrale et à mieux gérer les fatigues du dos au quotidien.

L'harmonisation tonique du corps s'accompagnera d'une amélioration de la respiration, du sommeil, de la circulation sanguine et lymphatique.

Au fil du temps, les rencontres vous amèneront :

- à vous détendre et apaiser le stress.
- à vous assouplir, apprendre et avoir confiance en vos sensations.
- à prendre le temps de partager

un moment agréable et convivial de mise en forme.

Ecoute personnalisée.

Cours particulier sur Rendez-Vous.

Lundi de 9h30 à 10h30

Lieu : Espace Bauthier
Rue de la Montagne 36
Ittre

Reprise des cours le lundi 22 septembre 2014

Mercredi de 20h00 à 21h00

Lieu : Sentier de la Fête au Bois 9
Hennuyères

Reprise des cours le mercredi 24 septembre 2014

LE MOUVEMENT C'EST LA VIE

Infos + réservations

Gymnastique Douce
Isabelle Wouters
0486 75 03 75
Isa_wouters@yahoo.fr

Corta jaca Club de danse

C'est avec grande fierté que nous fêtons nos vingt ans d'existence en temps que « CLUB DE DANSE DE SALON » dans notre (votre) village.

La danse de salon ?

Elle est à la fois sport et loisir pratiquée dans les divers moments de la vie sociale, professionnelle et familiale.

Notre club est là pour vous aider à découvrir le monde de la danse.

Nous mettons à votre disposition les moyens d'apprendre et de pratiquer sereinement la danse de salon.

Une bonne ambiance et une bonne humeur seront au rendez-vous lors des cours et des entraînements.

Tout cela dans un climat d'amusement et de divertissement.

FAITES LE PREMIER PAS (de danse) POUR UN BON RESULTATLE CLUB VOUS Y AIDERA.

Soirée « Portes Ouvertes » :

- le 15 septembre 2014 à 19h30
- Salle communale de Haut-Ittre
Rue des Hauts du Ry Ternel 13
1461 Ittre

SOYEZ TOUTES ET TOUS LES «BIENVENUS»

Qu'allez-vous danser ?

Au bout de la première année, vous aurez assimilé : le rock, le jive, le tango, le cha-cha, les valse anglaises et viennoises, le quick step, la rumba, la salsa et vous aurez également appris quelques danses modes.

Infos + réservations

Corta Jaca
067/64.93.91
067/63.66.87
067/63.66.46 ou sur le site cortajaca@skynet.be

La danse en toute simplicité

Vous êtes à la recherche d'une activité en couple ?

La danse «sportive et de loisirs» peut vous intéresser

Depuis quelques années, la télévision avec son émission - danse avec les stars -, vous donne une idée de la danse de salon. Si vous aimez danser sur de belles musiques de valse, tango, chacha et autres, le Haute Senne Dance Club est fait pour vous.

Venez nous rejoindre le mercredi 17 septembre 2014, 20 heures à notre soirée d'information avec quelques démonstrations à l'adresse : Ecole des Sœurs, rue Cardinal Mercier, 13 - 1460 Virginal - Ittre

Avec ses 80 membres répartis en différentes catégories, vous partagerez très vite le plaisir de la danse en couple dans une ambiance conviviale. Les cours sont donnés par un professeur diplômé de l'UBPDM (Union Belge professeur dance et de maintien), depuis plus de 18 ans.

Infos + réservations

067/56.02.31
0496/28.88.59
www.hdclub.be

Pas à Pas Saison 2014/2015

Cette année encore Pas à Pas vous propose une multitude de cours pour tous les âges (enfants, ados, adultes) et tous les goûts. A consommer sans modération pour s'épanouir, travailler sa condition physique et sa créativité dans une ambiance conviviale de partage et d'échange.

Un grand choix de types de danses, de gymnastiques et de sports à découvrir ci-dessous.

Les cours se donnent dans nos 3 studios, en groupes restreints afin de garantir une bonne qualité du cours.

Nous organisons également des anniversaires thématiques le week-end, et des stages enfants à Pâques et en été.

Sur le site www.pasapas.be, vous trouverez tout ce que vous souhaitez savoir sur nos professeurs (tous diplômés et expérimentés), nos cours (45 par semaine), nos locaux, nos tarifs, notre gala de danse annuel, nos stages,

NOUVEAU POUR 2014/15 :
yoga parent/enfant

le mercredi après-midi
danse libre le mardi soir
ragga à partir de 8 ans

Horaire complet à consulter sur notre site www.pasapas.be

LES DANSES :

Baby-danse: mercredi pm

Eveil danse: mercredi pm et samedi am

Danse classique : mercredi pm, jeudi pm et samedi am

Modern jazz : lundi et jeudi pm

Danse contemporaine : lundi soir

Danse libre : mardi soir

Hip-hop : samedi am et jeudi soir

Break danse : lundi pm

Ragga : lundi, mercredi pm, jeudi soir et samedi am

Afro-jazz : lundi soir

Les gyms et les sports :

Psychomotricité : mercredi pm

Circo-motricité : mercredi pm

Yoga : mercredi pm et soir

Acro-gym : mercredi pm

Zumba : mardi et mercredi soir

Aérobic : samedi am

Total Body : mercredi soir

Abdos-fessiers : mercredi am

Stretching : lundi soir

Gymnastique Pilates : mercredi am et soir

Self-défense ados-adultes : vendredi soir

Pas à Pas
Sophie Noach
067/84.46.06
0477/66.53.32
pasapas@skynet.be
Ecole de danse et sports
Rue Bois de la Houssière, 20
ITTRE - VIRGINAL
www.pasapas.be

Infos + réservations

Atelier du Paradis Aquarelle pour tous

« J'ai besoin de peu de chose : une petite bouteille d'eau, une tasse en plastique, ma petite boîte d'aquarelle, un chiffon et ... mon pinceau ... ça y est, je suis en route ... et je peins ce joli coin dont j'ai envie de me souvenir ... »

Apprenons à n'importe quel âge à exprimer ce que nous aimons ...

Je vous invite à notre atelier du mercredi de 14h à 18h. Venez essayer ... j'ai du matériel pour chacun si vous n'en avez pas ... ambiance sympa ... vous serez

accueillis avec plaisir ! ... Grands parents, si vous en avez l'envie, venez avec vos petits-enfants ... tous nous découvrirons ensemble la joie de peindre !!

Atelier du Paradis
Marie-Lucienne
Schuermans
0479/13.41.85 ou
067/64.64.06
4, rue du Paradis
14600 Virginal

Infos + réservations



Partir

Dimanche 17 août 2014, 10h00. Un avion décolle de Bruxelles, Zaventem, en direction de New York. Je suis dedans. Je ne poserai plus les pieds sur le sol belge avant un an.

Raisons d'horizons

Au fond, j'ai toujours su que j'allais partir. Déjà toute petite, il fallait que je parte à l'aventure. Dans le fond du jardin, certes, mais à l'aventure quand même ! Beaucoup de gens, y compris moi-même, m'ont demandé pourquoi. J'ai soif de découvertes, c'est sûr. Je bouillonne d'apprendre, la culture, la langue, j'ai hâte de faire défiler devant moi des paysages encore vierges à mon regard. J'ai également réalisé que j'avais besoin d'une certaine rupture avec ma vie, avec l'enfant que je cesserais d'être. Une cassure bien nette avant de me plonger dans l'enseignement supérieur, et me couper du confort de ce que j'ai toujours connu. Enfin, j'ai besoin de me mettre à l'épreuve. Pour goûter à mes limites et éclairer les recoins de ma personnalité, à la lampe de poche s'il le faut ! M'observer dans un contexte tout autre et métonner de ce que

je trouve. Il y aura l'inconnu, la peur, le manque. Tant mieux ! Universelle transhumance. Après y avoir cogité pendant un bon bout de temps, j'en suis venue à la conclusion que le mouvement est un de nos traits les plus saillants. Il est vrai, nous sommes devenus sédentaires. Mais nous bougeons ! Nous déménageons, nous voyageons, nous faisons la navette maison-travail. Nous avons même inventé des endroits spécialement dédiés à la marche, à la course à pieds, à vélo ! Nous tentons toujours de ne pas nous enliser dans une immobilité cadavérique. Tout en nous circule, air, sang, informations. Et nous désirons d'autres horizons, nous avons envie d'ailleurs. Nous avons inventé quantité de moyens de transport, pour aller toujours plus loin, plus vite. Alors, nous déplacer est peut-être l'instinct le plus vivace en nous.



Des risques et des rêves

J'ai eu droit à pas mal de mises en garde. Des amis aux mots décourageants, des membres de la famille aux yeux angoissés. Evidemment, j'ai surtout été encouragée ! Mais je sais qu'il y a des chances, même minimes, que je m'ennuie, que je ne me sente pas à ma place, que j'aie un accident. Je sais que toutes les expériences outre-Atlantique ne se passent pas toujours bien. Et puis ? Le monde n'est jamais parfait ou complètement sécuritaire. Tout ne sera pas moelleux et rose. C'est ça la vie. J'ai pesé le pour et le contre, des années durant. Ma peur contre mes espoirs. Devinez qui l'a emporté ? Je suis un peu anxieuse, un peu triste, heureuse, surtout. Tandis que l'avion m'entraîne au-dessus des nuages et que je regard

Le Pourquoi du Comment Chronique Philosophique

aux USA

de, les yeux humides, ma douce Belgique rétrécir, un sourire se dessine sauvagement sur mes lèvres.

Pour aller plus loin

La voleuse de livres, de Markus Zusak. Ce superbe récit n'a, à priori, aucun rapport avec le thème de cette chronique. Mais il est pour moi un lien tissé de mots et d'amitié avec mes proches belges. De plus la narration est originale et les personnages terriblement touchants.

Si vous désirez me suivre durant mon année d'étude en Pennsylvanie, j'ai planté mon campement à cette adresse <http://eloi-seacrosstheocean.weebly.com/>

Eloïse Goffart

Bibliothèque communale Ittre

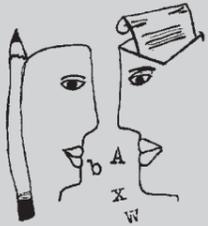
Déjà la rentrée littéraire à la bibliothèque communale d'Ittre
"Pétronille" A. Nothomb
"Et rien d'autre" J. Salter
"On ne voyait que le bonheur" G. Delacourt
"Charlotte" D. Foenkinos
"Oona et Salinger" F. Beigbeder
"Le royaume" E. Carrère

Les dernières acquisitions de l'été

"Le complot Médicis" S. Fortes
"Le bleu de tes yeux" M. Higgins Clark
"Un bon fil" P. Bruckner
"Vino business" I. Saporta
"La traversée des Alpes" A. Debaecque
"L'allée du sycamore" J. Grisham

La bibliothèque communale d'Ittre est située dans le parc de l'Espace Beauthier
Adresse : 36, rue de la Montagne 1460 Ittre
Heures d'ouverture au public : le dimanche de 10H30 à 12H30

Les bibliothécaires
M. Landercy et J.M. Gervy



Expression

Inondations

Catastrophe d'Ittre, le centre d'Ittre sera-t-il encore inondé ?

Ce mardi 29 juillet, Ittre n'a pas perdu que 116 voitures, une petite dizaine de maisons et l'espoir de nombreuses familles. Les flots furieux qui ont troué le village de part en part ont emporté une partie de son insouciance. Aujourd'hui, quand la pluie frappe, l'inquiétude n'est pas loin.

Comme toute crise, la catastrophe a mis à nu un certain nombre de choses. Les autorités communales ne contrôlent pas les eaux du ciel, mais elles doivent faire en sorte que leur impact soit minimal.

Pour éviter que la population d'Ittre ne soit l'otage des caprices du ciel. Pour éviter que les commerçants du village soient les victimes annoncées d'inondations régulières et ne désertent notre village. Pour que l'absence de victimes ne soit pas

uniquement due à la chance.

Il y a 75 ans, un orage exceptionnel frappait notre commune, mais les dégâts étaient sans commune mesure avec ceux de juillet 2014. L'adoption des politiques inconséquentes d'urbanisation et d'aménagement du territoire pendant des décennies (cfr. voir interview climatologue du PT d'août), explique cette différence.

Personne ne comprendrait que ces politiques restent en l'état.

Personne ne comprendrait que les autorités communales

Invoquent l'exceptionnalité des orages pour en rester là. En 2010, en 2012 déjà, le Petit Tram relatait des averses et orages " exceptionnels " accompagnés d'inondations. Vous avez dit " exceptionnels " ?

Ne compensent pas le comblement

des zones de rétention d'eau des orages. La prairie devant le château d'Ittre a perdu son rôle de retenue d'eau depuis les travaux du petit contournement en 2005. Le bassin ultérieur du terrain de football n'a pas compensé le volume perdu.

Ne mettent pas enfin en place des bassins de rétention en amont du village. Certains conseillers communaux le préconisaient en mai 2012. Alors dans l'opposition, ils sont maintenant au pouvoir.

Continuent d'autoriser les gens à construire dans les zones historiquement inondées. Il faut offrir autre chose aux habitants que la perspective de perdre leur bien à la fin du prêt. Les anciens évitaient ces terrains-là comme de la peste.

Continuent d'autoriser le comblement d'étang par des particuliers sans mesure compensatoire. Les étangs servent de bassins naturels d'orage. Les combler amplifie les problèmes d'écoulement des eaux en cas d'orages.

Tout le monde comprendrait que les autorités communales

Autorisent la transformation de prairie en lotissements macadamisés à condition de compenser la perte d'absorption naturelle d'eau. Soutiennent financièrement et durablement le basculement des terres agricoles en mode d'exploitation biologique. Un sol exploité intensivement absorbe beaucoup moins d'eau qu'un sol vivant biologique (FAO). Un grand propriétaire terrien ittrois y songe sérieusement.

Pourquoi ne pas l'aider concrètement?

Ces mesures n'empêcheront pas toute catastrophe. Mais elles en limiteront fortement la portée dans un monde frappé par l'augmentation d'événements climatiques "catastrophiques ". Nous aurons tout fait comme collectivité pour parer à ces événements. Aujourd'hui, ce n'est pas le cas.

La réponse à la question du titre est oui. Elle était posée dans le Petit Tram de juin 2012. Nous ne devons pas forcément répondre oui à l'avenir. Tout dépendra des leçons que les autorités communales et provinciales retiendront et des mesures qu'elles appliqueront.

François Vermeulen



Ils n'étaient pas des marchands, mais ils furent chassés du temple !

Il y a bien longtemps de cela, j'avais un excellent ami alors jeune médecin et flûtiste particulièrement doué qui se mit en tête de fabriquer des traversos. Il devait d'ailleurs devenir plus tard un facteur fameux de réputation mondiale.

Ayant appris l'existence d'un orgue à l'ancien diapason dans l'église de Virginal, nous nous y sommes rendus et nous avons joué quelques notes de flûte depuis la tribune. Nous nous sommes extasiés du miracle des sons dans la nef.

Bien des années plus tard, les

hasards de la vie ayant fait de moi un citoyen d'Ittre, je me suis souvenu de cet instrument remarquable et je me suis demandé pourquoi, dans cette commune proposant une pléthore d'activités culturelles, on n'offrait que peu de musique classique et, surtout, pourquoi l'on faisait si peu cas de l'orgue Van Peteghem de Virginal.

Quelques personnes, amateurs de musique ont entendu mes remarques et ont décidé d'essayer de remédier à cet état de fait. Nous avons donc fondé un groupe que

nous avons appelé tout naturellement « Les Amis de l'Orgue de Virginal » puisque c'est autour de cet instrument que nos premières préoccupations s'étaient fixées. Nous voulions faire sonner l'instrument sous des doigts d'experts et organiser un petit festival de l'orgue à Virginal.

Nous avons fait part de ce projet à des musiciens professionnels chevronnés qui nous ont répondu avec enthousiasme et qui nous ont généreusement proposé leur collaboration.

Tout alla alors très vite : article sur l'orgue dans le Petit Tram, création de notre petite association, projet d'une présentation de l'orgue et de concerts...

Dans notre enthousiasme et notre naïveté, nous avons cru que nous serions bien accueillis et même soutenus !

Tel ne fut pas le cas !, Nous n'avons rencontré qu'obstacles, reproche voire même hostilité. Aucune aide, aucune empathie de la part des décideurs pour un projet qui n'avait d'autre ambition

que celle de faire vivre la musique classique, à Virginal, autour de cet instrument qui est un patrimoine collectif trop méconnu.

Nous n'avons cependant pas renoncé : nous organiserons des concerts, ailleurs... sans l'orgue.

Notre association «Les Amis de l'Orgue de Virginal» devient donc Musique class'ittre.

En ce qui me concerne, je ne désespère pas que ce beau projet réussisse un jour !

Willy Penasse



Divers

Un 15 aout plus calme et sous le signe des inondations

Ittre et ses habitants étaient encore sous le choc des terribles événements du 29 juillet. Ces inondations ont marqué la vie du village et de plus de cent familles, dont certaines ont perdu l'entièreté de leurs biens matériels. Les organisateurs des festivités (l'Administration communale, les commerçants et l'asbl l'Été d'Ittre), avaient décidé de commun accord, de présenter un programme des festivités allégé. Les grandes soirées dansantes et les concerts qui s'organisaient sur le parking devant l'école libre ont ainsi été annulés. Place pour un 15 aout plus « intimiste », plus « villageois ».

La rencontre était au rendez-vous et c'est principalement sur la grand-place que les participants se sont retrouvés sur les différentes terrasses et autour des loges foraines et de la friterie ! Les inondations étaient bien entendu au cœur des conversations. Les familles touchées avaient besoin d'en parler, de témoigner, de partager leur détresse, leurs émotions, les craintes, l'insécurité, les

soucis matériels, et... leur grande satisfaction de l'aide et du soutien reçu par la commune et du nombre incalculable de bénévoles.

Pour l'occasion, la procession a emboîté le pas en modifiant son trajet et en empruntant les rues des maisons les plus touchées par les inondations. C'est donc en descendant la rue de Baudémont que les pèlerins et promeneurs ont retrouvé le lit du Ry-Ternel, tellement dévastateur. Par la rue Neuve et la Place St Remy, avec une première halte devant la commune, cavaliers, musiciens et l'ensemble de la procession ont retrouvé la rue Planchette.

Une deuxième halte s'est tenue au bout de celle-ci en présence de l'ensemble des médias.

L'idée de pouvoir aller jusqu'au canal pour honorer cet autre tracé meurtri n'a pas pu être réalisé par les menaces qui planent sur l'effondrement du pont du Ry-ternel

sous la rue de Virginal. Quelques bons verres et les accolades ont certainement contribué à améliorer le sentiment général. Soulignons aussi la mise en place des gobelets réutilisables dans l'ensemble de l'espace de la fête. Quelques « difficultés passagères » pour les grosses tournées, mais dans l'ensemble une grande satisfaction de cette propreté retrouvée.

Le 16, traditionnel moment des ittrois, la grand-place était encore très bien garnie et c'est sur les airs du Collegians Band de Michel Luyckx que les festivités se sont terminées.



Luc Schoukens.
Reporteur et participant actif !



Ittre CultureS

Contacts

● **Centre Culturel d'Ittre, CLI**

(Coordination)
36 rue de la Montagne
1460 Ittre
067/64 73 23
info@ittreculture.be
www.ittreculture.be

● **Chapelle de Verre**

100 rue A Brancart
1460 Fauquez
067/64 88 93
www.chapelledeverre.be
info@chapelledeverre.be

● **Heptone**

7 rue Haute - 1460 Ittre
0488/476 905
asbl.heptone@gmail.com
www.heptone.com

● **L'Etable d'Hôtes**

48 rue de Tubize - 1460 Virginal
067/78 06 70
letable@letabledhotes.be
www.letabledhotes.be

● **Maison du Conte**

36 rue de la Montagne
1460 Ittre
0493/196 528

● **Musée Marthe Donas**

36 rue de la Montagne
1460 Ittre
0471/216 388
info@museemarthedonas.be
www.museemarthedonas.be

● **Théâtre de la Valette**

13 rue Basse - 1460 Ittre
067/64 81 11
lavalette@skynet.be
www.lavalette.be



IttreCultureS

Vendredi 12 et samedi 13 septembre 2014

Tour de Samme asbl

☛ Entrée : 10 €, 8 €
(adulte/étudiant ou prévente)

Festival Tour de Samme - à l'Ecluse 5F d'Ittre



Un festival de musique, d'événements multiculturels, d'échange de cultures et de liens humains, ouvrant les portes de la Création et de l'Innovation. Cette 3ème édition se déroulera cette fois sur 2 jours dans un univers visuel très particulier, inspiré de l'atmosphère du cirque et du cabaret. Le festival laissera libre cours à l'expression des artistes présents : concerts, conférences, spectacles et ateliers interactifs. Fanfares, animations circassiennes, théâtre, jeux, détente et stands participatifs assureront l'animation des espaces hors de la scène musicale. Pour les grands mais aussi pour les enfants et les plus jeunes. Une fête conviviale à découvrir seul, entre amis ou en famille.

Samedi 13 septembre 2014 à 18h00

L'Etable d'Hôtes

☛ Entrée : Entrée libre et gratuite

Dixième Anniversaire de l'Etable d'Hôtes !



Dix ans déjà ! Comme le temps passe vite, quand on s'amuse ! Dix ans de tables d'hôtes, de fêtes, de concerts, d'activités culturelles ou sportives, de belles rencontres et de joies partagées ! La Fanfare "Jour de Fête" viendra nous faire danser ! (ils ont inauguré l'Etable d'Hôtes avec nous le 18 Septembre 2004 ...) Et la Soirée sera dansante jusqu'au bout de la nuit !

Samedi 13 et dimanche 14 septembre 2014 de 10h à 18h

La Chapelle de Verre Fauquez

☛ Entrée : 12 €
(sur réservation)

Réouverture lors des Journées du Patrimoine

Exposition Davies et concert The Jazz Station Big Band (samedi soir)



Après 9 mois d'interruption, la Chapelle de Verre fête ce week-end sa réouverture tout en fanfare ! Ce sera l'occasion d'admirer la collection des objets en verre de Fauquez, d'assister à la projection du documentaire " Bien Travailler - Bien s'amuser : l'utopie selon Arthur Brancart " d'Olivier Vandersleyen, ainsi qu'aux démonstrations de Thomas Davies, le fileur de verre, et de venir écouter (sur réservation) le fameux The Jazz Station Big Band, le samedi en soirée.

THOMAS DAVIES, FILEUR DE VERRE

Le verre filé est une technique qui utilise l'étirement à chaud de longues baguettes de verre coloré pour créer des objets souvent décoratifs comme les perles de verre. Thomas utilise aussi la technique du verre soufflé pour créer ses objets et petites sculptures, à découvrir lors de passionnantes démonstrations.

THE JAZZ STATION BIG BAND

Fondé en septembre 2006 à l'initiative de Michel Paré, trompettiste, professeur dans la section jazz francophone du Conservatoire de Bruxelles, l'orchestre fut accueilli en résidence par la Jazz Station à St-Josse dès sa création. L'orchestre a dès lors développé son propre répertoire de compositions et arrangements originaux ainsi qu'une personnalité qui lui est propre, aboutissant en 2011 à l'enregistrement d'un premier CD sorti sous le label Igloo Records. Parallèlement à ce répertoire, l'orchestre a aussi développé des projets sur la musique de Charles Mingus et Thelonious Monk tout en se lançant dans des compositions et arrangements originaux avec la chanteuse Chrystel Wauthier.

Dimanche 14 septembre 2014 à 17h00

Heptone

☛ Entrée : 10 €
8 € (étudiant ou prévente)

Pinto (JAZZ)



PINTO est un groupe de jeunes musiciens basés à Bruxelles. Emmenés par Margaux Vranken, pianiste et compositrice, ils proposent une musique fraîche, énergique et lumineuse. Leurs influences vont de Ralph Towner à Pat Metheny, en passant par Esperanza Spalding et Egberto Gismonti.

Margaux Vranken : piano, voix, compositions / Florent Jeuniaux : guitare électrique / Vincent Cuper : basse électrique / Samy Wallens : batterie.

Mardi 16 septembre 2014 à 20h00

Palais de Plume - Centre Culturel

☛ Entrée : Tarif plein : 20 €
Tarif Senior : 16 € / Tarif réduit : 10 € / Art 27 : 1,25 €
Moins de 12 ans gratuit
repas-concert 50 € (sur réservation uniquement)

Le Quatuor Ebène, Festival de Wallonie



Aucun doute, le Quatuor Ebène est aujourd'hui l'ensemble le plus polyvalent de la scène internationale du quatuor à cordes. C'est avec goût et intégrité qu'ils voltigent d'un univers à l'autre et n'en finissent pas de surprendre par leur jeu convainquant et leur apparition charismatique. On ne peut échapper à la magie de ces chefs-d'œuvre ! Ces quatre Français ont de la classe. Leurs concerts ont un élan tout particulier qui sied si bien à la musique de chambre moderne.

Dimanche 21 septembre 2014 à 17h00

Heptone

☛ Entrée : 16 €, 13 €
(étudiant ou prévente)

17h : Nicolas V.O. - 18h30 : Matthieu Thonon (chanson française)



Nicolas V.O. a sorti son premier album "Dans l'air" en mars 2013. Ses compositions sont influencées par Bashung, Souchon, Gainsbourg, Brel... qu'il écoute depuis toujours. Ses textes sont instinctifs, sociaux, cyniques, parfois drôles, à ne pas prendre qu'au premier degré. Nicolas V.O. : chant, guitare, textes et compositions / Jérôme Van Den Bril : guitare Matthieu Thonon, Bruxellois trentenaire, est pianiste, auteur, compositeur et interprète. Matthieu est le fils de Manu Bonmariage. Il vient de publier son premier album : "De beaux lendemains". Ce disque reflète autant l'émerveillement d'un jeune père face à la maternité que les déceptions d'un homme face à un monde qui s'autodétruit, aveuglé par la cupidité. Influences : Franck Monnet, Emily Loizeau, Brigitte Fontaine, Mathieu Boogaerts, Jacques Higelin, Jacques Dutronc, Thomas Fersen, J-P Nataf. Matthieu Thonon : chant, clavier, textes et compositions / Benoît Minon : guitares / Sébastien Taminiau : contrebasse, basse, violon / Antoine Thonon : batterie, beatbox



Dimanche 21 septembre 2014 à 17h00

Musique class'lttre asbl (Haut-littre, Ittre, Virginal)

☛ Entrée : 5 €

L'Orgue, instrument-Roi



Une conférence illustrée d'extraits musicaux proposée par Jean-Marc Onkelinx, diplômé de l'Académie Grétry et du Conservatoire Royal de Musique de Liège, guitariste-conférencier et professeur d'histoire et d'Esthétique à l'Université du Troisième âge, chargé du cours d'Audition commentées du Conservatoire Royal de Liège.

Une découverte assurément riche et passionnante car Jean-Marc Onkelinx est passé Maître dans l'art de captiver son auditoire.

En l'espace Bauthier, rue de la Montagne 36 (Ittre). Parking circulaire au bas de la rue de la Montagne- navettes à partir de 16h30.

Du 25 septembre au 26 octobre 2014

Théâtre de la Valette

☛ Entrée : 15 €, 13 €, 10 €
(Adulte/senior/étudiant)

Au bout du désert (Comédie) de Xavier Percy



... Mauritanie ... Une Jeep en panne au milieu des dunes ... et un soleil de plomb. Le père, vieux baroudeur, tente une réparation. Le fils, jeune économiste ambitieux, l'observe de loin, dubitatif et inquiet. A mille lieux de notre monde "civilisé" s'engage une confrontation où la liberté, la haine, l'amour, la vie et la mort s'entremêleront. Avec : Léonil Mc Cormick et Bernard D'outremont Mise en scène : Xavier Percy

Samdi 27 et dimanche 28 septembre 2014

Centre Culturel d'Ittre

Fête de la Saint Rémy - "C'est du belge"



Le dernier week-end du mois de septembre, la Place St Rémy est chaque année le théâtre d'une multitude d'animations. Cette fête villageoise et familiale veut valoriser les associations, proposer un maximum d'activités pour les enfants et créer une ambiance de rencontre et de détente. Cette année, la Belgique sera à l'honneur puisque le thème, "C'est du belge", invite chaque association à vous faire découvrir les richesses du patrimoine belge. Plus de 30 associations et de multiples brocanteurs et artisans font revivre l'ancien centre géographique de la Belgique au rythme d'informations, spectacles de rue, animations et jeux pour enfants, de concerts, de dégustations, de soirée dansante, de repas et tavernes.

Samedi 27 septembre 2014 à 20h30

Heptone

☛ Entrée : 10 €
8 € (étudiant ou prévente)

Cinéma "La terre amoureuse" de Manu Bonmariage



Manu Bonmariage est un réalisateur belge. Après des études en sciences communicationnelles à l'HECS à Bruxelles, il travaille comme caméraman de long métrage et de fiction, et comme caméraman reporter à la RTBF où il devient réalisateur. Il enseigne également le reportage à Louvain-La-Neuve. Adeptes du cinéma-vérité, il est le père spirituel de l'émission TV Strip-Tease. Il a réalisé une cinquantaine de documentaires ainsi qu'un long métrage de fiction Babylone en 1990. Après le film, débat en présence du réalisateur.

Dimanche 28 septembre 2014 à 17h

Heptone

☛ Entrée : 10 €
8 € (étudiant ou prévente)

World Jazz "Oak Tree"



Leur musique est aujourd'hui au carrefour de leur background et de leurs intérêts respectifs, nourrie de musique classique, de jazz, de musique des Balkans, de musiques du monde et de toute la mouvance d'improvisation libre. La singularité de cette formation de musiciens et ses recherches sonores donnent naissance à des textures, des couleurs qui se mélangent, se fondent, s'enrichissent et surprennent. Utilisant leurs instruments de manière parfois alternative, ils inversent parfois aussi les rôles définis communément... OakTree invite au voyage dans un univers sensible et créatif, ludique et passionné, tantôt dynamique, tantôt berçant, aventureux et décalé à ses heures, en funambule généreux qui souhaite faire danser et titiller l'imaginaire du public.

Annemie Osborne : violoncelle / Thibault Dille : accordéon / Sarah Klenes : chant.

Vendredi 3 octobre 2014 à 21h00

L'Etable d'Hôtes

☛ Entrée : 10 €

"On n'est pas là pour ...démaquiller les coccinelles !"



Sous un ciel joyeusement vidé de ses delta-planes, un conte, une nouvelle, une symphonie à trois cordes, en dix-sept mouvements et cent tableaux, avec un escargot, deux coccinelles et six pattes, où les cinq sens sont mis sens dessus dessous. Ce spectacle raconte des histoires : la vie, la mort, la bouffe, l'écologie, le foot, le temps qui passe, les vêtements, les hommes et les femmes, les rêves, la Belgique, l'Amour, le hasard... Un mélange savant et ludique de texte (inspiré de Raymond Devos) et de mime. Une suite de tableaux joyeux et déjantés qui évoquent nos petits travers quotidiens. Un «délire visuel» à découvrir en famille ! Une production de la Compagnie Les Craphahuts & Nuit Blanche au Lac et du Festival Royal de Théâtre de Spa. Création et interprétation : Anne-Charlotte Bisoux, Jean-Louis Danvoye et Isabelle De Hertogh. Table d'hôtes avancée à 19h. Réservations obligatoires pour les repas.

Samedi 4 octobre 2014 à 20h30

Heptone

☛ Entrée : 10 €
8 € (étudiant ou prévente)

"Olivier Collette trio"(World Jazz)



Le répertoire est formé exclusivement de compositions originales d'Olivier Collette. Influences de Jazz, Blues, musique classique et musique du monde (Inde, Brésil, Afrique). Il sera accompagné par une section rythmique de premier choix : Philippe Aerts et Jan de Haas qui ont accompagné plusieurs stars internationales du Jazz. Olivier Collette : piano, compositions / Philippe Aerts : contrebasse / Jan de Haas : batterie.

Du 4 octobre au 9 novembre 2014

Musée Marthe Donas et Espace Bauthier

☛ Entrée : 3 €
Entrée gratuite
les dimanches 5/10 et 2/11

Marthe Donas, Berthe Dubail et Odette Collon, au seuil de l'abstraction (1945-1960)



Cette exposition confrontera des œuvres réalisées par trois femmes peintres belges après la fin de la Deuxième Guerre mondiale. Durant cette période

charnière, elles déchantent progressivement le réel pour atteindre un univers non figuratif. M. Donas revenue à la peinture en 1947, explore en premier lieu le domaine de la réalité tangible avant de s'engager résolument dans la voie d'une abstraction à caractère lyrique. Dans les années 50, B. Dubail adopte un langage expressionniste et matiériste, d'un ton grave. Elle tourne le dos à la réalité en traduisant les forces élémentaires de la nature par une touche fougueuse et rythmique. Après avoir participé à l'aventure de la Jeune Peinture Belge, O. Collon évolue vers un univers moins figuratif, le transformant en un jeu de formes souples architecturées, inspirées par le paysage ou la nature. Les samedis et dimanches de 14h à 17h ou sur rendez-vous : 0471/21 63 88

Dimanche 5 octobre 2014 à 17h

Heptone

Philippe Laloy "Kind of Pink"(Jazz Tour des Lundis d'Hortense)

☛ Entrée : 12 €
10 € (étudiant ou prévente)



Another side of Pink Floyd. Philippe Laloy, flûtiste et saxophoniste éclectique, dont l'univers se situe à la croisée du jazz, des musiques du monde, du

rock et du classique, revisite les trésors cachés d'un répertoire intemporel : PINK FLOYD! Dark Side of the Moon, bien sûr, mais aussi Meddle, Wish you were here, The Wall... Philippe Laloy s'est entouré de deux musiciens qui apportent chacun un élément personnel à cette relecture: Arne Van Dongen, issu du milieu classique et de l'improvisation libre, et Manu Baily, musicien complet habitué à l'improvisation, aux mélanges de styles. Le trio acoustique propose une version inédite et épurée de cet univers floydien. Philippe Laloy : flûtes, saxophones / Manu Baily : Guitares / Arne Van Dongen : contrebasse.

Vendredi 10 octobre 2014 à 21h30

L'Etable d'Hôtes

☛ Entrée : 10 €

Concert de Molo Sâyat



Le bâton du voyageur au poing. Le groupe de musique acoustique apatride Molo Sâyat n'a pas vu le jour sous un arbre,

ni dans une étable, mais il est certainement composé de voyageurs qui se sont trouvés au bon moment et qui ont décidé de faire un brin de route ensemble. Sous l'étendard universel et délavé de la musique. Des morceaux modelés par des influences diverses, variées car chaque voyageur a partagé le contenu de son paquetage. De l'amour et de l'arak, du jazz et du pineau, de la bière et de l'humour gras, de la rigueur académique et une moustache, des contretemps et un charango, du nerf et un violon, une trompette, du swing et une clarinette, des percussions béninoises... Ils étaient voyageurs solitaires, la pluie a fait d'eux des frères. Table d'hôtes avancée à 19h. Réservations obligatoires pour le repas.





Solidarité

Les petits déjeuners OXFAM à Virginal et Haut-Ittre

Venez le dimanche 12 octobre pour soutenir des producteurs du Sud et du Nord, et notamment la coopérative Coopealnor

Pour les Petits déjeuners de cette année, Oxfam met l'accent sur l'aide aux producteurs de jus d'orange, en particulier au Brésil. Dans ce pays, trois multinationales se partagent le marché du jus d'orange : Citrusuco, Cutrale et Louis Dreyfus. Elles ne s'encombrent guère des principes de libre concurrence et s'entendent pour fixer au plus bas le prix des oranges. Les petits producteurs abandonnent leurs vergers, émigrent vers les zones urbaines ou se font engager en tant que travailleurs par ceux qui ont causé leur perte...

Au Brésil, Oxfam-Magasins du monde (1) travaille avec Coopealnor. Le siège de Coopealnor se trouve à Rio Real, une petite ville de l'État de Bahia. C'est une région très pauvre. Un niveau très bas de formation, ainsi qu'un réseau très mal développé d'aides sociales, sont les causes de la misère ambiante. Au total, Coopealnor est une organisation regroupant 17 associations dans 5 villages, elle compte 850 paysans, dont la culture d'oranges constitue une partie importante des activités. Les groupes de producteurs membres de Coopealnor sont des associations qui travaillent démocratiquement et s'investissent pour les besoins des habitants de leur hameau (électricité, adduction d'eau). L'achat des

oranges aux membres et leur vente à un prix avantageux pour les paysans sont les tâches fondamentales de Coopealnor, que permet de réaliser Oxfam.

Venez aux Petits déjeuners le 12 octobre à Virginal et Haut-Ittre, et rejoignez toute l'année cette chaîne de solidarité avec les petits producteurs du Sud et du Nord en achetant des produits du commerce équitable et de l'agriculture paysanne.

Cette année, les petits déjeuners OXFAM auront lieu, à Virginal et Haut-Ittre, le dimanche 12 octobre entre 8h00 et 11h30, à la salle "Le grand Salon Central", rue du Centre 7 à Virginal, et à la salle communale, Les Hauts du Ry Ternel, à Haut-Ittre.

La participation aux petits déjeuners est de 4€ pour les adultes et de 2€ pour les enfants de 3 à 11 ans. Pour réserver, adressez-vous au CLI : 067/64 73 23. Venez-y nombreux !

Les équipes Oxfam de Virginal et Haut-Ittre

Vous souhaitez nous aider à préparer ou servir ces Petits Déjeuners ?
Soyez les bienvenus
Bénédicte Dossin

(1) Oxfam travaille avec 147 partenaires de commerce équitable au Sud. Oxfam est une organisation internationale de développement qui mobilise le pouvoir citoyen contre la pauvreté. Oxfam-Solidarité s'investit dans des projets de coopération au développement et d'aide d'urgence. Oxfam-Magasins du monde et Oxfam-Wereldwinkels défendent et pratiquent le commerce équitable en proposant un large assortiment de produits.

Infos + réservations
Dossin à Virginal
0473/ 61 45 94
benedicte.dossin@gmail.com
Monique De Saedeleer
Haut-Ittre
067/21 16 54
mon.desaede@gmail.com

VENEZ AUX PETITS DÉJEUNERS OXFAM !
SEMAINE DU COMMERCE ÉQUITABLE
DU 1^{er} AU 12 OCTOBRE 2014
50 ans
WWW.OXFAM.BE
OXFAM Magazine du monde

PAIX JUSTE AU PROCHE ORIENT ITTRE



Organise une conférence le dimanche 26 octobre 2014 à 18h

Lieu : l'Étable d'Hôtes, Rue de Tubize 4b 1460 Virginal

Le comité PJPO invite l'orateur après sa conférence à un REPAS CONVIVIAL. Si vous désirez y participer : jereserve@ltabledhot.be ou 067/78.06.70

Gaza

Intifada mondiale de l'indignation

Dr Bichara Khader professeur émérite de l'UCL

... La seule bataille qu'Israël ne sait pas gagner est la bataille de la paix...

... Heureusement que les opinions publiques européennes se réveillent, horrifiées par les images de Gaza. Ce sursaut éthique, cette émotion humaine, c'est sans doute l'Intifada mondiale de l'indignation qui pourrait mettre un terme aux chevauchées militaires d'Israël et à son impunité automatique...

STOP OCCUPATION ET COLONISATION DE LA PALESTINE

BOYCOTT - DÉSINVESTISSEMENT - SANCTIONS CONTRE ISRAËL

Éditeur responsable - Information: Marco Abramowicz tél: 067 21 40 77; 8 rue Pezin 1461 Haut-Ittre marc.abramowicz@skynet.be

La Brioche d'Or
P. Rheaun

Votre artisan vous propose un large assortiment :
PAINS, PETITES BOULANGERIES, VIENNOISERIES, TARTES, PÂTISSERIES, GLACES, BISCUITS SUCRÉS, ... (COCKTAILS, PAINS SURPRISE, BISCUITS SALÉS, ...)

Heures d'ouverture :
du mercredi au samedi de 7h à 18h30
et dimanche de 7h à 17h

067/64 77 35 - www.labriochedor.be

Massages relaxants
Réflexologie plantaire
Reiki
Cabinet diététique - Chantal VAN LIERDE
36 rue G. Vervuieren 1460 VIRGINAL 067/64 64 37

+32 495 15 28 15
Entreprise de Toiture, Zinguerie.
Neusy Michel SPRL
Tous travaux de toiture, zinguerie, charpente, étanchéité de cheminée, démoissage, plate-forme zinc, pvc, roofing, peinture sur ardoises, nettoyage gouttières, contrat d'entretien, devis gratuit, neusymichel@hotmail.com

B&C
Benoît Pire et Pierre Carton
ELECTRICITÉ
CHAUFFAGE
SANITAIRE
AMÉNAGEMENT D'INTÉRIEUR
ENERGIES RENOUVELABLES
0475/41 57 11 - 0494/52 48 28

FUNÉRAILLES
BRAINOISES
Micheline et Alain Ramael
Prise en charge complète avec discrétion - Service soigné
Funérarium, fleurs, articles et monuments funéraires
Contrats de funérailles et volontés
PLACE AUX FLEURS
Magasin de fleurs naturelles
Grand Place 8 à 7090 Braine-Le-Comte
Tél. : 067/55 32 10 - Fax. : 067/56 11 00
mivan@skynet.be

Service de location de matériels pour toutes vos fêtes
SEEPower
Seepower sprl - ZONING DE VIRGINAL
Rue de Tubize 8a - 1460 ITTRE 067/64 91 78
www.seepower.be

Ets BONTET Philippe S.P.R.L.
Châssis - Portes - Vérandas - Volets
P.V.C Deceuninck (possibilité bois et Alu)
Electrification de volet (délais rapides)
Primes à l'énergie et réduction d'impôts
Rue Bruyère de Virginal, 76
1460 Ittre (Virginal)
Tél : 067/64 83 01 - Fax : 067/64 83 01
Gsm : 0475/571 399

Dany Sanitaires
● Plomberie - Zingerie
● Installations Sanitaires
● Traitement de l'eau
● Economie d'eau - Distributeur accessoires Eropel pour douches et robinets
0479/459 839 - 067/64 92 53 (soir)
dany.sanitaire@skynet.be - www.dany-sanitaires.be
rue Bruyère de Virginal, 121 - Virginal

Briesco
Les spécialistes des chaudières à bois
Biomasse : Pellets - Bûches - Bois déchiqueté - Agrocombustibles
- Economiques : beaucoup moins cher que le mazout ou le gaz.
- Ecologiques : combustible renouvelable et local.
- Faciles et pratiques à utiliser.
1 Rue de Wauthier-Braine 1461 Haut-Ittre
tel : 02 355 15 55 www.briesco.com info@briesco.com

CARFITTING
06721 92 89
ENTRETIEN - RÉPARATION - ACHAT - VENTE
VÉHICULES TOUTES MARQUES
Vincent Verstraeten
Rue les Hauts du Ry Ternel 32 - 1461 HAUT-ITTRE



Jardins ouverts

Des Ittrois ont répondu à notre appel et vous invitent à venir apprécier l'aménagement et la décoration de leur jardin.

LE DIMANCHE 14 SEPTEMBRE

Voici leurs adresses :

✓ M. & Mme Schuermans
Rue du Paradis 4 à Virginal

✓ Mme Lydie Roebart
Rue Dujacquier 2/b à Virginal

Infos + réservations

Syndicat d'Initiative et de
Tourisme d'Ittre
2 Grand'Place à Ittre
067/64 87 74
siti.ittre@skynet.be

Une semaine de la Mobilité dynamique et variée

La semaine du 14 au 21 septembre est consacrée, partout en Belgique, à la Mobilité. A cette occasion, de nombreux événements ont eu lieu dans notre village.

Le mardi 16 septembre

Le matin

Tous les enfants de 5ème et 6ème primaire de nos écoles participeront à une découverte à vélo. Venant de Virginal et de Ittre, ils se retrouveront à hauteur de l'écluse 5F le long du canal pour parcourir 20km dans la campagne avoisinante. Ils seront accompagnés par des policiers à vélo, des accompagnateurs bénévoles et suivi par un camion-balais du service Travaux de la commune.

L'après-midi

- Les marcheurs du Mardi, sous la houlette de Paul Jossart, vous proposeront une promenade (deux circuits 5 et 10km) qui vous permettra de découvrir la vallée du Ry Ternel avec ses charmes et ses dangers.

Départ sur la placette du Pré de l'Aite le mardi 16 septembre 14h15.

Le dimanche 21 septembre

Le matin

Une balade familiale à vélo vous sera proposée au départ de la capitainerie à hauteur de l'écluse 5F le long du canal.

Les participants pourront choisir entre deux parcours, 8 à 10 km ou 20 à 25 km pour les plus aguerris, et seront encadrés par la zone de police et par des accompagnateurs bénévoles.

Des handy bikers participeront à ces promenades.

Ceux qui le désirent pourront tester le handy bike autour de la capitainerie.

Départ de la capitainerie à 10h (rendez-vous 9h45). Retour vers 12h30

Un accompagnateur partira du parking du centre de Virginal et de la Placette du Pré de l'Aite à 9h30 pour rejoindre le canal.

L'après-midi

A Virginal, l'association El Tourniket vous emmènera dans une promenade-découverte pour les familles. Vous pourrez choisir le parcours "poussette/voiturette" ou un parcours plus aventureux.

Rendez-vous sur le parking du centre à Virginal à 15h. Retour à 17h30.

D'autres actions durant toute la semaine....

Des défis dans les écoles lancés par les associations de parents. Egalement des défis pour les 300 membres ittrois des VAP :

- Chaque membre utilise au moins une fois durant la semaine sa carte de "vapeur"

- A chaque trajet en VAP, prenez-vous en photo et postez-la sur la page facebook des VAP :

www.facebook.com/VAP.autostop et sur les pages facebook de Ittre et Virginal :

www.facebook.com/groups/ittre
www.facebook.com/groups/46550623736

La participation à ces activités est gratuite et ouverte à tous.

Amis, familles, proches et connaissance sont les bienvenus.

Nous espérons vous y voir nombreux.

Pour tout information :

067/ 79 43 37

ou p.godefroid@ittre



Promenade d'automne sur le thème des «2 conflits mondiaux»

Le dimanche 12 octobre 2014

Rendez-vous sur la Grand'Place d'Ittre à 14h00' (devant le Syndicat d'Initiative)

Nous parcourrons des lieux de mémoire concernés

par les deux conflits mondiaux

Bienvenue à tous

Infos + réservations

Syndicat d'Initiative et de
Tourisme d'Ittre
2 Grand'Place à Ittre
067/64.87.74
siti.ittre@skynet.be

Journée «Rendez-vous sur les sentiers»

Le dimanche 19 octobre 2014
Dans le cadre du week-end proposé par «Sentiers.be»

Inauguration et balisage d'une des promenades qui figurera dans le nouveau «Guide promenade d'Ittre 2015»

Rendez-vous à 14h30

Sur le parking du petit contournement au centre d'Ittre

Bienvenue à tous et venez nombreux !

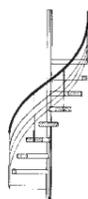
Infos + réservations

Syndicat d'Initiative et de
Tourisme d'Ittre
2 Grand'Place à Ittre
067/64.87.74
siti.ittre@skynet.be



Gascard G.S.C. sa

Constructions métalliques
Ferreneries contemporaines



Ateliers et siège social
Rue de Tubize 12
1460 Ittre - VIRGINAL
Tél. 067/64 79 00
Fax. 067/64 73 03

RESTAURANT L'ABREUVOIR

L'équipe du Restaurant l'Abreuvoir vous garantit une agréable après-midi ou soirée avec une délicieuse cuisine marocaine et française fraîchement préparée, un service convivial, le tout dans un cadre agréable.

Heures d'ouverture :

Du jeudi au lundi :

De 12h00 à 14h00

De 18h00 à 22h00

Jours de fermeture :

Mardi et mercredi

L'ABREUVOIR

Rue basse, 2 - 1460 Ittre

067/64 67 06

info@labreuvoir.be

Hmiza Rachid

0487/ 35 75 90

ENT. DE TOITURES ET ZINGUERIES



Ets Lambert & fils

rue Basse Hollande 37 1460 Ittre
067/64 62 28 - 067/64 66 24

Abri-Toit

Vincent Van Parys

Toiture – zinguerie
Petites réparations

info@abri-toit.be

0476/03 14 04 – 067/33 56 46

Rue Godimont 1 à 7063 Neufvilles

www.abri-toit.be

Depot design

CONTEMPORARY
FURNITURE & ACCESORIES

Ouvert du mardi au samedi
de 10h30 à 18h30

19 Quai du Hainaut - 1080 Bruxelles - 02/502 28 82
www.depotdesign.be

Virginal Mazout



Tél. : 067/64 80 35

GODART S. SPRL

PARTICULIERS & INDUSTRIE :

- Curage par WATER-RECYCLING
- Fraisage de racines et de béton
- Hydrocurage / Débouchage
- Vidange / Nettoyage
- Endoscopie / Détection

067/64.92.55

Réparation d'égouts SANS casser votre carrelage

Egout cassé, infiltration d'eau, racine d'arbre, dépôt calcaire,...
Votre problème ➔ Notre solution !

DÉCORATION - ATMOSPHÈRE - ÉVÈNEMENTS
RUDI HANNON

Au Bazar

Heures d'ouvertures

le lundi et mardi sur RDV - le mercredi de 14h00 à 18h30

le jeudi et vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h00 à 18h30

le samedi de 9h30 à 14h00

rue de la Station 28 Braine-le-Château

02/366 37 46 - 0475/46 24 39

www.aubazar.be

Sprl

TORDEURS

Patrick

CHAUFFAGE - SANITAIRE

Installation - Entretien
Dépannage

Tél. & Fax : 067/64 72 82

Rue de Fauquez 21 A - 1460 ITTRE



Sports

Le sport vu de haut

C'est dans les locaux de l'école communale d'Ittre que la Province du Brabant wallon avait décidé de décerner les prix du concours 'Le sport vu de haut'. Chaque classe participante devait ainsi prendre une photo représentant un sport 'vu de haut', avec les élèves pour uniques accessoires.

Le résultat est surprenant : vélo, buts de football, arc à flèches, trottinettes... Au total, 16 établissements scolaires du Brabant wallon ont participé, au travers de 31 clichés. Parmi les trois lauréats, on trouve l'école communale d'Ittre,

avec une photo de kayak réalisée par les 6èmes primaires. C'est le Conseil des jeunes du Brabant wallon qui avait organisé le concours.



Ludovic Devriendt



GRANDE PREMIERE A ITTRE

A L'INITIATIVE DE M. DANIEL VANKERKOVE, ÉCHEVIN DES SPORTS ET DE MME HÉLÈNE DE SCHOUTHEETE, ÉCHEVINE DE LA CULTURE

REMISE DES MÉRITES SPORTIFS ET CULTURELS

LE SAMEDI 13 SEPTEMBRE 2014
À 19 HEURES À LA SALLE COMMUNALE DE LA RUE PLANCHETTE

DÉMONSTRATIONS SPORTIVES

BIENVENUE À TOUS

INFOS: DANIEL VANKERKOVE - 0470/22 33 01

Vous vous intéressez aux abeilles ?

Pourquoi ne pas suivre les cours du Rucher Ecole d'Ittre ?

Cours en 2 ans donnant accès à un brevet officiel de la Région Wallonne - 2 heures le dimanche matin
Cours théoriques au Centre Bauthier ()
Rue de la Montagne, 36 à Ittre
Cours pratiques au rucher dans le parc du centre Bauthier (Printemps)

Reprise des cours - 1^{ère} (min 10 inscrits) et 2^{ème} années le dimanche 5 octobre 2014

Tous renseignements
02/355 65 69

Petites annonces

A donner
un petit chêne (50 cm) et deux jeunes noyers (50 cm) cherchent un terrain où s'épanouir. Gsm : 0497 500 525. (Eric de moffarts)

A donner
3 tanks à mazout de 1.500 litres Rothalen + accessoires. Vides et accessibles depuis la rue 31 rue du Vieux Pavé d'Asquempont - 1460 Ittre - 67/64.69.58

A votre service depuis 1980

Electricité Marchal sprl

Mise en Conformité
Travaux et dépannages en tous genres.
Vidéoparaphonie.
Chauffage électrique.
Domotique BTICINO et HAGER
Surveillance par caméras.

Contrôle d'accès en tous genres.
Electrification de portail ou porte de garage.

067/64 61 13 - 0475/479 346
info@marchalsprl.com
www.marchalsprl.com

NOUVEAU A BRAINE-LE-CHATEAU
Vous entendez mal ?

Une solution efficace, très discrète
Et très peu coûteuse vous intéresse ?
Une bonne audition
Aux meilleures conditions
JOURNEES SPECIALES D'INFORMATION SUR LES NOUVEAUX APPAREILS AUDITIFS
Test auditif gratuit

Tous les lundis et les jeudis de 9h à 12h
Autres heures et jours sur rendez-vous

Tél. : 02/366 03 13

Les appareils les plus petits du monde dans ou derrière l'oreille. Consultations gratuites sans engagements

- Toutes les grandes marques avec garantie
- Le plus grand choix
- Prêt à l'essai sans engagement
- Appareils pas chers et très discrets
- Tous les modèles existants
- Les nouveaux modèles à réglage automatique
- parking devant le magasin

NOUVEAU Centre auditif **AUDIO-MEDICA** **SUPER ÉQUIPE**
INTERNATIONAL DE Braine-le-Château
rue de Tubize 109 à Braine-le-château - 02/366 03 13

BNP PARIBAS FORTIS

Agence Ittre Michel Mortier

Rue Basse 26
1460 Ittre
T: +32 (0)67 64 55 40 | F: +32 (0)2 228 17 00
ittre@fortis.com

N° CBFA: 045110 CA-CB

L'Etable d'Hôtes
Ferme de Samme

SALLE DE FÊTES ET DE BANQUETS
ORGANISATION D'ÉVÉNEMENTS

TABLES D'HÔTES TOUS LES VENDREDIS DÈS 19H30

CUISINE AUX LÉGUMES BIO

rue de Tubize 4B - 1460 VIRGINAL
067/78 06 70 - 0497/415 421 - 0494/652 753
letabledhotes@letabledhotes.be - www.letabledhotes.be

DÉPANNAGE

02/366 12 75 **debauxre** 24h/24

TOUS VEHICULES
TRAVAUX SUBAQUATIQUES

Chée de Nivelles, 31 • 1460 HAUT-ITTRE • TEL (02) 366 12 75 • FAX (02) 366 32 90

PATRICE FOUCART
33 Rue Emile Nils 1460 Ittre

Abattage - Elagage
Taille de haies
Bois de chauffage - Travaux forestiers

067/56 17 54 ou 0476/82 46 37

ENT. HORTICOLE MARC MUSCH

Fleurs pour la Toussaint
Fleurs pour les mois de mai et juin
Arbustes en tout temps
Travaux : labours, tailles d'arbres, d'ornements, création et entretien de pelouses
Entreprises de jardinage
Vente de bois de chauffage en vrac

Rue Roger Bachelart, 1
1460 Virginal
Fax : 067/ 646747 - GSM : 0475/ 906633

LA TOURNETTE GOLF ACADEMY

Venez découvrir le golf dans l'un des plus beaux Clubs du pays, situé à quelques minutes du ring au sud de Bruxelles, lors d'une
APRÈS-MIDI DÉCOUVERTE DE GOLF,
organisée tous les dimanches de mi-mars à fin octobre!

Programme

- 14h45-15h00 Accueil des participants
- 15h00-16h30 Initiation de golf
- 16h30-17h00 Explications sur les étapes à suivre pour jouer au golf

Participation: € 5 p.p. Une réservation est nécessaire, le nombre de participants par après-midi est limité. Tenue correcte exigée; pas de jeans, ni de talons.




Golf Château de la Tournette
Chemin de Baudemont 21 • B-1400 Nivelles
Tel: 067 894 266 • www.tournette.com

Pour vos publicités **Le Petit Tram**

067 64 73 23

Les Beliers



A partir du 5 septembre

Tous les vendredis midi et soir
La casserole de moules :
Natures, Marinières, Provençales, à l'ail

à 15€

Fermé lundi et mardi (sauf banquets et fériés)
Entrée parking par la rue Laurent Delvaux (restaurant aussi) à 50m du restaurant enseigne B117

Restaurant-Traiteur
99 rue de Namur
1400 Nivelles
Tél.: 067/21.92.05 - 21.43.58
Fax: 067/21.46.73
www.lesbeliers.be
infos@lesbeliers.be

Ets **SEBATI**.BE SPRL

CHASSIS - PORTES - VOILETS

Design italien et qualité allemande



CHÈQUE-ÉNERGIE
Économisez jusqu'à
1.000 €

FINSTRAL Fenêtres, portes et volets

Devis gratuit
Rendez-vous dans nos show-rooms
Rebecq: Chaussée de Tubize, 29 - 1430 Rebecq. Tél. 067/85 23 39
Braine-Caldwell: Chaussée Braine, 68 - 1420 Braine-L'Alleud. Tél. 02/384 96 14
GSM 0477/39.83.23 - www.sebati.be

BELGAVITRES S.P.R.L. Lavage de vitres

T.V.A. BE 0437.397.744
CPH: BE45 126-2047689-89

- Nettoyage de vitres de : maisons, verrières et vérandas
- Nettoyage de terrasses à haute pression
- Pour particuliers et sociétés
- Travaux effectués par des professionnels
- Tous les chantiers sont supervisés par le patron
- DEVIS GRATUIT

**Rue du Bilot 66
1460 Ittre
Tél. + Fax. : 067/33 19 98
Belgavitres.sprl@yahoo.fr**

SANTOS DESIGN

Fabriqueur de meubles sur mesures

Cuisines équipées
Électroménager
Scholtès, Ariston
Novy, Whirlpool
Placards
Salles de bain
Bureaux
Bibliothèques



**Rue de Tubize 12G 1460 VIRGINAL
067164 60 21 - 0475155 64 21**

Venez découvrir
NOUVELLE TWINGO chez **B.L.C. Motors**




Chaussée de Bruxelles, 58
7090 BRAINE-LE-COMTE
Tél. 067 - 55 03 00
blcmotors@omnia-cars.be

MATÉRIAUX ET TERRASSEMENT

Nivellement
Empierrement
Égouttage
Station d'épuration
Fondations bâtiment
Transport matériaux
Service containers
Location Bobcat
et minipelle



**CLAES - 067164 80 96 - 067164 65 22
0479199 45 15 - VIRGINAL**

H&C
SPRL

FSMA : 18405A
L'Assurance sans soucis

Pascal Henry

Assurances
Famille
Auto
Incendie
Hospitalisation
Pension
Grande risque P.M.E

Prêts
Hypothécaire
Personnel
Financement

Placements
Long terme
Moyen terme

Durant le mois de septembre
"opération épargne pension"
demandez plus d'information...

Heures d'ouverture :
Lundi, Mardi et Jeudi
de 09h30 à 12h00 et de 14h00 à 18h30
Mercredi et Vendredi de 09h30 à 12h00

Rue du Bois de la Houssière 68 1460 Virginal Ittre
Tél : 067/649309 Fax : 067/649308 Gsm : 0495/523615
assurances.henry@handco.be www.assurances-henry.be

Jean-Marc De Sutter "Couleur désir"

Décoration d'intérieur et d'extérieur
Recouvrement de sols et murs
Pose de cloisons et de faux plafond
Peinture à l'ancienne (patine)
Rénovation de façade
Pose de parquet
Nettoyage de vitres



couleursdesir.be

L'Escale des Vins

La passion des épicuriens

Plus de 400 vins et alcools différents

49 rue Basse
1460 Ittre

**Mardi au vendredi 16h-18h30
Samedi 10h-12h30 13h30-18h**

Tél : 0473 82 90 64



WoodCreation

La qualité sur mesure

WoodCreation vous propose la réalisation sur mesure de :

- ✓ vos placards et dressings,
- ✓ vos meubles de salle de bains,
- ✓ vos portes et escaliers,
- ✓ votre cuisine,
- ✓ l'aménagement de votre magasin






**Amaury JOACHIM
0475/30 76 69**

woodcreation@woodcreation.be - www.woodcreation.be
17, rue des Primevères 1460 Ittre

*Du fond du cœur, MERCI
Merci à toutes et tous pour le
soutien et pour l'aide proposée.*

L'ACTIVITE CONTINUE ...

*L'heure est la reconstruction mais
soyez certain que je mets tout en
œuvre pour pouvoir rouvrir dans les
plus brefs délais ...*

*Durant toute cette période, je reste
malgré tout à votre disposition **sur**
rendez-vous uniquement.*

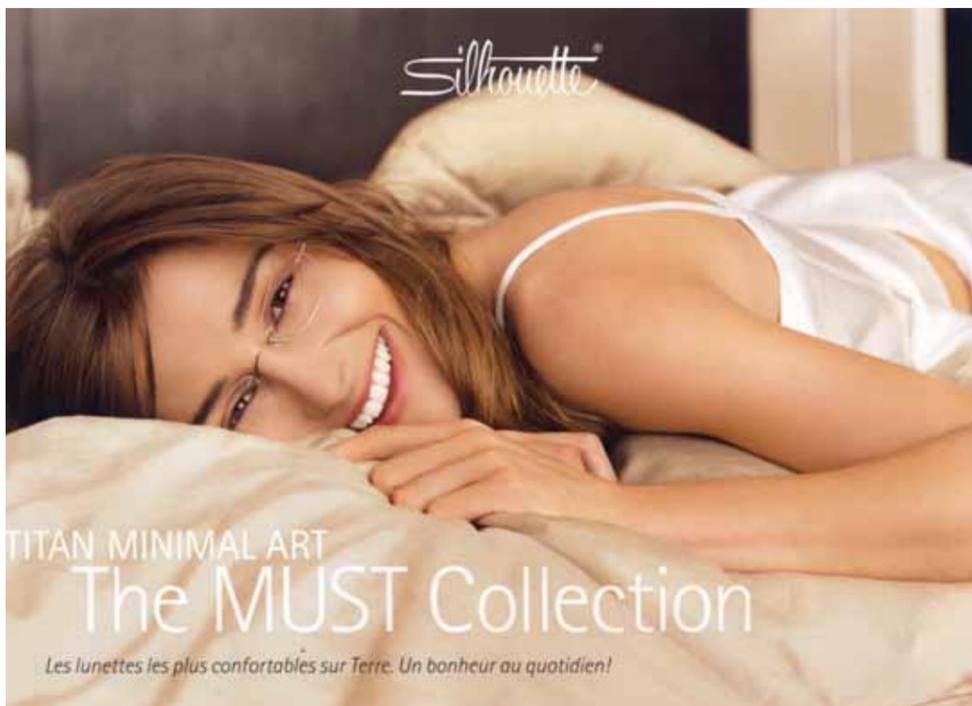
*N'hésitez donc pas à prendre contact
avec moi au **0479/33 08 43.***

*Je me ferai un plaisir de répondre au
mieux à votre demande.*

*Votre opticien dévoué
Sébastien Léonard*

15 rue Basse à 1460 Ittre

Optique Léonard



**BIO
ITTRE**

le bio au juste prix !

Livraison chez vous
de fruits, légumes
et produits d'épicerie
issus 100% de l'agriculture biologique

Toutes infos au **067 33 17 23** (soir)
lacopenne@skynet.be

Pierre vend aussi le week-end sur les marchés de **Waterloo.**

www.bioittre.be

concept & photos graphiques : C. Hooft, Logos by / www.klancika.com



Restaurant - Traiteur
99 rue de Namur - 1400 Nivelles
Tél. 067/21 92 05 067/21 43 58
Fax 067/21 46 73
www.lesbeliers.be
e-mail : infos@lesbeliers.be

Menu Spécial du Mois

Menu Complet (1 entrée) à 42,00 €

ou Menu Complet (2 entrées) à 55,00 €

Vins Maison **offert** pendant le repas :

blanc, rouge et rosé

ou 50 % DE RÉDUCTION

sur les vins choisis dans notre carte mais avec obligation de
prendre le menu Spécial du Mois pour l'ensemble de la table

La Flûte de Champagne (suppl. 3.50 €) et sa Mise en Bouche
L'apéro au Choix : Le Spritz (eau pétillante, apérol, Prosecco)
et sa Mise en Bouche. Le Téquila Sunrise (grenadine),
Téquila et Jus D'oranges) et sa Mise en Bouche

La Cassolette de Scampis au Philadelphia et Citron Vert

Ou Les Moules de Nouvelle-Zélande

en ½ Coquilles Façon Mouclade

Ou La Salade des Vendangeurs :

Magret Fumé, Foie Gras, Raisins

Ou La Salade de Pâtes Fraîches au Jambon Fumé et Parmesan

Ou Les Fonds D'artichauts Farcis Gratinés à la Sauce Tomate

La Cuisse de Canard aux Nectarines et aux Baies Roses -
Pommes Croquettes

Ou Le Ragout de Filet de Sébaste aux Tomat,

Pdt, Carottes et Câpres

Ou La Souris D'agneau Comme un Osso-Buco - Pâtes

Ou Le Pavé de Bœuf, Sauce Voronof - Frites Maison

Ou Les Côtes de Cochon de Lait à L'estragon - Frites Maison

La Tartelette aux Bananes, Chocolat
et Glace Caramel au Beurre Salé

Ou Le Digestif au Choix

Ou Le Frappé au Calvados

Ou L'assiette de Fromages

Ou La Mousse Arlequin aux 2 Chocolats

Ou Le Café Gourmand (dessert et café)

Le Café et Mignardise

Menu servi jusqu'au 5 octobre 2014

Fermé lundi et mardi (sauf banquets et jours fériés)

**Pour vos publicités
Le Petit Tram
067/64 73 23**